

**neuer Job ?**

**komm in unser Team als:**

- Gärtner (m/w/d)
- Steinsetzer (m/w/d)
- Quereinsteiger (m/w/d)

Brelingen  
Langen Hop 1  
Tel.: (05130) 2023  
[www.liptow.eu](http://www.liptow.eu)

**LIPTOW**  
GARTENGESTALTUNG

11374601\_002624

# W E D E M A R K ECHO

für ein schönes Wochenende

60. Jahrgang / Sonnabend, 6. April 2024

Tel.: (05 11) 518 - 21 11

**von Hirschheydt**  
Buchhandlung

oder online bestellen:  
[www.buchhandlung-hirschheydt.de](http://www.buchhandlung-hirschheydt.de)

**Bücher · Schulbedarf  
Schreibwaren  
Geschenke**

Wedemark-Mellendorf  
Am Langen Felde 5-7  
Tel. (05130) 54 66

9344201\_002624

**LEGA** WEIL WIR ES KÖNNEN!!!  
Grün ist Leben

**GARTEN-ABO**  
WIR PFLEGEN  
IHREN GARTEN  
ZUM FESTPREIS

LEGA Gartenservice GmbH  
Wennebosteler Kirchweg 30  
30900 Wedemark  
Tel. 05130-5851414  
[www.lega-garten.de](http://www.lega-garten.de)

11324201\_002624

## „Immer positiv denken und barfuß in den ersten Schnee“

Hildegard Werner feierte ihren 100. Geburtstag in der Tagespflege „Piepers Garten“

**MELLENDORF (awi).** Eine bunte Blütenkette zeigt, wer heute hier die wichtigste Person bei der Tagespflege „Piepers Garten“ ist: Hildegard Werner. Sie feierte am Dienstag, 2. April, ihren 100. Geburtstag. Und zwar bei gemessen an ihrem Alter bester Gesundheit. Die Jubilarin, die in Mellendorf in ihrer eigenen Wohnung wohnt, kommt seit der Eröffnung von „Piepers Garten“ 2017 zwei Tage in der Woche, „damit ich was um die Ohren habe“. Sie liebt die geistige Anregung, Basteln, Singen und die Zeitungsrunde, Betreuung braucht sie nicht.

Einmal in der Woche kommt Enkelin Manuela aus Hannover, kauft ein und ist für ihre Oma da. Einmal in der Woche kommt der Pflegedienst vorbei. Ansonsten versorgt sich Hildegard Werner selbst – und legt da auch großen Wert drauf. Aber an ihrem Geburtstag lässt sie sich schon gerne mal verwöhnen. Sabine Ihlemann, Leiterin der Tagespflege, überreicht einen großen Blumenstrauß, es gibt ein Ständchen und einen kurzen Rückblick auf den Lebenslauf der Jubilarin. 100 Jahre sind eine lange Zeit, da muss man sich auf die Eckdaten fokussieren.

Hildegard Werner wurde am 2. April 1924 in Kleine Ottau in Westpreußen als Älteste von sechs Kindern geboren. Sie heiratete früh, so dass sie noch die Erlaubnis ihrer Eltern benötigte, und bekam zwei Söhne. Dann kam der Krieg, aus dem ihr Mann nicht zurückkehrte. Sie floh mit ihren Kindern und Eltern in den Westen und landete zunächst in Burgdorf. Lange hat sie dann in Altwarmbüchen gelebt, in der Küche bei Geha gearbeitet und ist später zunächst nach Kirchhorst, dann nach Resse und schließlich nach Mellendorf gezogen. „Ich habe nur für meine Kinder gelebt“, sagt sie über diese Zeit. Als ihre beiden Söhne aus



Auch Drehorgelspieler Udo Heppner-Oberhard gratulierte Hildegard Werner am Dienstag in der Tagespflege „Piepers Garten“ zum 100. Geburtstag.  
Foto: Anke Wiese

dem Haus waren, hat sie noch einmal geheiratet. Doch inzwischen ist sie bereits seit 30 Jahren zum zweiten Mal verwitwet und auch ihre Söhne leben nicht mehr. Doch sie hat vier Enkel, zwei Urenkel und seit zwei Jahren auch zwei Urenkel, ein Zwillingsspärgchen. Am engsten ist jedoch der Kontakt mit Enkelin Manuela, mit der sie im Sommer auch noch gerne Cabrio fährt.

An ihrem Geburtstag genießt Hildegard Werner es, mit ihren Bekannten aus der Tagespflege zu feiern. Hier erwartet sie eine Überraschung nach der anderen: Zunächst kommt Drehorgelspieler Udo Heppner-Oberhardt und spielt eine Stunde lang so herrliche Ohrwürmer wie „Man müsst noch einmal 20 sein“. Das möchte sie allerdings nicht, ist sich Hildegard Werner sicher, noch einmal 20 sein. Doch sie verrät ihr Rezept, wie man 100 werden

und so fit bleiben kann: „Jeden Winter, wenn der erste Schnee kommt, gehe ich barfuß raus und laufe im Schnee rum. Dann schlüpfe ich in meine Pantoffeln und in der Wohnung nehme ich ein lauwarmes Fußbad. Das härtet ab und tut gut. Das kribbelt so schön!“ Am wichtigsten sei es jedoch, positiv zu denken, mahnt die 100-Jährige: „Trotz allem Schlimmen, was auf der Welt passiert, muss man immer das Gute sehen und wenn was schief geht, nicht auf andere schimpfen!“

Vor zwei Jahren, als Russland in die Ukraine einmarschiert sei, seien bei ihr die Erinnerungen an die eigene Flucht wieder hochgekommen, gibt Hildegard Werner zu, doch sie habe sich davon nicht runterziehen lassen. „Man darf nicht nur das Dunkle sehen, sondern muss immer an die Welt glauben“, sagt sie.

„Frau Werner ist immer offen, an allem interessiert, begeisterungsfähig, immer bescheiden und dankbar – einfach eine tolle Frau“, fasst Sabine Ihlemann aus der Tagespflege ihren Eindruck von der Jubilarin zusammen.

Am Nachmittag erwartet das Geburtstagskind noch eine Überraschung: Eine Geigenspielerin musiziert für Hildegard Werner, die Musik sehr liebt“, in der Tagespflege und ihre Freundinnen aus dem DRK-Kartenspielkreis kommen zu Besuch. Den offiziellen Vertreter der Gemeinde hat sie für den nächsten Tag zu sich nach Hause bestellt: „Ich weiß nicht, wer kommt, ob Herr Zychlinski selbst kommt, aber egal, ich möchte gern mit dem- oder derjenigen in Ruhe ein vernünftiges Gespräch führen“, kündigt die Jubilarin an. Und es steht fest: Eine so fitte 100-Jährige trifft man selten!

... der Frühling ist los!

Samstags wieder bis 16 Uhr geöffnet.

**BORGAS**  
Erlebnisgärtnerei  
Berlinger Str. 11 · Mellendorf

30713001\_002623

### Falscher Termin

**BISSENDORF.** Die Lesung von Claudia Rimkus aus ihrem Hannover-Krimi findet nicht wie irrtümlich gemeldet am 10. April in der Buchhandlung Bücher am Markt in Bissendorf statt, sondern erst am Freitag, 19. April, ab 19 Uhr. Wir bitten die Falschmeldung zu entschuldigen.

### Anmeldungen ab sofort möglich

**WEDEMARK.** Die diesjährige Tagesbusfahrt führt die Wedemarker NaturFreunde und ihre Gäste in die schmucke Fachwerkstadt Einbeck, bekannt nicht nur als Heimat des Bockbiers, durch Blaudruck und Senf, sondern auch durch Europas größte Oldtimersammlung im PS.Speicher. Zunächst wird der PS.Speicher angesteuert.

Nach der Führung in zwei Gruppen geht es in die Altstadt. Dort findet das Mittagessen im historischen Restaurant „Brodhaus“ statt. Danach besteht vor der Rückfahrt um 16.30 Uhr genügend Zeit und Gelegenheit zum Stadtbummel. Treffpunkt ist am Sonnabend, 1. Juni 2024, um 7.45 Uhr der Bahnhof Mellendorf (Abfahrt des Busses 8 Uhr).

Der Preis für den Busausflug inklusive Führung und Mittagessen beträgt 50 Euro für Vereinsmitglieder beziehungsweise 59 Euro für Gäste. Nähere Informationen und Anmeldung ab sofort bis spätestens 5. Mai bei Ingrid Mehrmann, Telefon (05130) 4 05 18. Eine gültige Anmeldung ist nur bei gleichzeitiger Überweisung der Fahrtkosten auf das Vereinskonto der NaturFreunde Wedemark möglich.

### 17-Jährige schlagen 16-Jährigen

**GAILHOF.** Nach einer Prügelei auf offener Straße in Gailhof ermittelt die Polizei gegen zwei Jugendliche wegen gefährlicher Körperverletzung. Ein Autofahrer beobachtete nach Polizeiangaben bereits am Karfreitag gegen 17.10 Uhr im Vorbeifahren, wie sich auf dem Gehweg an der Celler Straße drei Jugendliche augenscheinlich prügelten, und informierte die Polizei. Als die Beamten vor Ort eintrafen, hatten sich zwei der Beteiligten bereits entfernt. Die Polizisten konnte die 17-Jährigen aber nahe des Tatortes stellen. Alle drei Beteiligten, die sich untereinander kannten, machten keine konkreten Angaben zum Grund der Auseinandersetzung. Nach ersten Erkenntnissen hatte aber der 16-Jährige von seinen beiden Kontrahenten gemeinschaftlich Schläge und Tritte kassiert. Gegen die beiden Älteren wird deshalb wegen gefährlicher Körperverletzung ermittelt. Da einer der beiden 17-Jährigen falsche Angaben zu seinen Personalien machte, leitete die Polizei gegen ihn ein Verfahren wegen einer Ordnungswidrigkeit ein. Zeugen, die weitere Angaben zu der Prügelei machen können, sollten sich unter Telefon (05130) 97 70 bei der Polizei melden.

Millionen Straßenkatzen müssen täglich um ihr Überleben kämpfen.

**Wir brauchen Euch!**

jetzt-katzen-helfen.de

11344301\_002624

**Schulz CLASSIC**

Neustadt/Mariensee, Tel. 05034-1844  
[www.hotel-rs.de](http://www.hotel-rs.de)  
Dienstag - Samstag ab 17 Uhr  
So. 11-14 Uhr, Montag Ruhetag

**Spargel - satt - Buffet**

am 3. & 4. Mai 2024 sowie  
Pfingstsonntag 12.00 Uhr & 18.30 Uhr  
Pfingstmontag 12.00 Uhr

**Mediterrane Momente**  
2 Essen – 1 zahlt !!!  
inkl. ein zweiter Gang zur Auswahl  
Aperitif - Limocello Spritz,  
Kalbskarree an Nero D'Avola Jus mit Beilagen  
36,- € für 2 Personen (gültig bis 22. Juni 2024)

11344301\_002624

Wir ♥ Lebensmittel.

**Lüders**

**JEDEN MITTWOCH**

**5 € Gutscheine**

... beim Einkaufswert von 65 €\*

Einlösen beim nächsten Einkauf  
\*ausgenommen Bücher, Zeitschriften, Tabakwaren und Leergut

**ELZE WENNEBOSTEL BURGWEDEL ISERNHAGEN**

2914001\_002624

**Professionelle Badrenovierung:**  
staubarmer Umbau,  
3D Badplanung & alles aus einer Hand!

**Strauß**  
Duschen aus Glas  
MEISTERBETRIEB

Ausstellung: Termine nach Absprache.  
Pechriede 4 - 30900 Wedemark  
E-Mail: [info@duschenausglas.com](mailto:info@duschenausglas.com)  
[www.straussduschen.de](http://www.straussduschen.de)  
**05130-95 32 11**

11344301\_002624

**ECHO**  
[www.extra-verlag.de](http://www.extra-verlag.de)

11344301\_002624

NOTDIENSTE

NOTRUF

**Polizei:** Tel. 110  
**Feuerwehr/Rettungsdienst:** Tel. 112  
**Krankentransporte Region Hannover:** Tel. (0511) 1 92 22  
**Polizeikommissariat Mellendorf:** Tel. (05130) 97 70  
**Ärzte-Notdienst:** bundesweite Rufnummer 116 117  
**Giftinformationszentrum-Nord:** Tel. (0551) 1 92 40  
**Zahnärztl. Notdienst:** Tel. (0511) 31 10 31  
**Tierärztl. Notdienst:** 6./7.4.: Dr. Simone Müller, Dorfstraße 11, Burgwedel-Fuhrberg, Tel.: (05135) 92 52 76

APOTHEKEN

**Bereitschaftsdienst von 8.30 bis 8.30 Uhr des Folgetages:**  
 ► **Sa., 6.4.:** Bahnhof-Apotheke, Wedemarkstraße 86, Wedemark-Mellendorf, Tel. (05130) 58 79 25  
 ► **So., 7.4.:** Apotheke am Berliner Platz, Walsroder Straße 20, Langenhagen, Tel. (0511) 74 29 20  
 ► **Mo., 8.4.:** Burg-Apotheke, Von-Alten-Straße 2, Burgwedel-Großburgwedel, Tel. (05139) 41 82  
 ► **Di., 9.4.:** Brinker-Apotheke, Hindenburgstraße 27, Langenhagen, Tel. (0511) 73 61 54  
 ► **Mi., 10.4.:** Dorf-Apotheke, Am Markt 9, Wedemark-Bissendorf, Tel. (05130) 87 42  
 ► **Do., 11.4.:** Oliven Apotheke Kaltenweide, Bertha-von-Suttner-Ring 2 (im EKZ Weiherfeld); Langenhagen Kaltenweide, Tel. (0511) 8 97 92 40  
 ► **Fr., 12.4.:** Sperber-Apotheke, Hannoversche Straße 4B, Burgwedel-Großburgwedel, Tel. (05139) 89 67 70

RAT UND HILFE

**Kinderärztliche Notfallambulanz auf der Bult:** Tel. (0511) 81 15-33 00

**Gemeindeverwaltung Wedemark:** Tel. (05130) 5 81-0

**Bauhof nach Dienstschluss:** Mo. bis Fr. bis 22 Uhr, Sa., So., Feiertag 7-22 Uhr, Tel. (0172) 4 39 79 21

**Störung bei Abwasserbeseitigung:** Tel. (01520) 9 38 68 70

**Störungen-Nr. Avacon AG:** Strom: Tel. (0800) 0 28 22 66 Gas: Tel. (0800) 4 28 22 66

**Wasserverband Garbsen-Neustadt:** Tel. (05137) 8 79 90

**Wasserverband Nordhannover:** Tel. (05139) 80 78-0

**Kinder- und Jugendtelefon:** (FreeCall) Tel. (0800) 1 11 03 33

**Deutscher Kinderschutzbund Ortsverband Wedemark:** Tel. (05130) 37 74 07

**Weisser Ring:** Hilfe für Kriminalitätsoffer Tel. (05101) 5 82 42

**Ophelia Beratungszentrum für Frauen und Mädchen mit Gewalterfahrung e.V.:** Kastanienallee 10, 30851 Langenhagen, Tel. (0511) 7 24 05 05, Öffnungszeiten: Mo. bis Do. von 9-16 Uhr, Fr. 9-12 Uhr.

**Beratungsstelle gegen sexuellen Missbrauch von Kindern und Jugendlichen:** Region Hannover Tel. (0511) 61 62-21 60

**Elterschule:** Beratung, Austausch und Schulung für Eltern, Kostenfreie Sprechstunde Mo. 10-12 Uhr, Tel. (05130) 5 86 44 41

**Lebensberatungsstelle Burgwedel, Isernhagen und Wedemark:** Tel. (05139) 89 28 28

**Lebensberatungsstelle Langenhagen:** Tel. (0511) 72 38 04

**Hospizverein Langenhagen e.V.:** Langenhagen, Walsroder Straße 65, Tel. (0511) 9 40 21 22, info@hospiz-langenhagen.de

**Ambulanter Hospizdienst Burgwedel – Isernhagen – Wedemark:** Burgwedel, Auf dem Amtshof 3, Tel. (05139) 9 70 34 31

**Senioren- und Pflegestützpunkt Nord:** Ostpassage 11, 30853 Langenhagen, SPN.Nord@region-hannover.de, Öffnungszeiten: Mo. bis Fr. 8.15-12 Uhr, Mo. 13-16 Uhr, Do. 15-18 Uhr, Tel. (0511) 70 02 01 20

**Suchtberatung:** Freie Selbsthilfegruppe Bissendorf bei Alkohol- und Suchtkrankheiten, Mo. 19-21 Uhr, Nebenräume MZW Halle, Tel. (05130) 95 40 25 oder Tel. (05139) 71 89

**Anonyme Alkoholiker:** Kontakttelefon (05130) 92 55 69

**Psychosozialer/Psychiatrischer Krisendienst in der Region und der Landeshauptstadt:** Podbielskistraße 168, Fr. 15-20 Uhr, Wochenende/Feiertage 12-20 Uhr, Tel. (0511) 30 03 34 70

**Sozialpsychiatrische Beratungsstelle für Kinder, Jugendliche und deren Familien der Region Hannover:** Mo. bis Do. 9-15 Uhr, Fr. 9-12.30 Uhr, E-Mail: beratungsstelle.kjp@region-hannover.de, Tel. (0511) 61 62 65 35

**Ärztlicher Notdienst für Soldaten:** Sanitätszentrum Hannover, Tel. (0511) 67 83-35 12

**Jobcenter f. d. Wedemark** Großburgwedel, Rathausplatz 3, Tel. (05139) 99 42-0

**Einladung zur Versammlung der Jagdgenossenschaft Negenborn**  
**Donnerstag, 18.04.2024 um 18.30 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus in Negenborn.**  
**Tagesordnung:**  
 1. Begrüßung und Feststellung der Beschlussfähigkeit  
 2. Vorlage und Genehmigung des Protokolls der letzten Versammlung  
 3. Bericht des Vorsitzenden  
 4. Bericht der Kassenprüfer/ Wahl der Kassenprüfer  
 5. Beschlussfassung über die Verwendung des Jagdgeldes  
 6. Verschiedenes  
**Der Jagdvorstand**

**Einladung zur Jahreshauptversammlung der Teilungs- und Verköpplungsinteressentenschaft Negenborn am Donnerstag 18.04.2024 um 19:30 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus in Negenborn.**  
**Tagesordnung:**  
 1. Begrüßung und Feststellung der Beschlussfähigkeit  
 2. Verlesen und Genehmigung des Protokolls der letzten Versammlung  
 3. Bericht des Vorsitzenden  
 4. Bericht der Kassenprüfer/ Wahl der Kassenprüfer  
 5. Verschiedenes  
**Der Vorstand**

Streit am Bahnhof eskaliert

**MELLENDORF (kra).** Ein 30-jähriger Wedemarker steht im Verdacht, nach einem Streit einen vor ihm flüchtenden Mann mit einem Messer bedroht zu haben. Die Polizei sucht Zeugen für den Vorfall von Freitagabend, 22. März.

Eine Zeugin hatte sich um 19.30 Uhr bei der Polizei gemeldet und von einem lautstarken Streit zweier Männer am Bahnhof in Mellendorf berichtet. Im Verlauf dieses Streits sei einer der Beteiligten mit dem Fahrrad über die Wedemarkstraße geflüchtet, der andere sei mit einem Messer in der Hand hinter ihm hergerannt und habe drohend hinter dem Flüchtenden hergerufen.

Die kurz darauf eintreffenden Polizisten fanden den mutmaßlichen Täter am Bahnhof. Der 30-Jährige gab an, Streit mit einem anderen gehabt zu haben, ließ sich aber nicht weiter zur Sache ein. Ein Messer wurde bei ihm nicht gefunden. Doch die Beamten suchten mit einem Spürhund das Gleisbett im Bahnhofsbereich ab und entdeckten dort ein Messer. Ob es sich dabei um eine mögliche Tatwaffe handelt, muss ein Spurenabgleich noch ergeben. Der zuvor geflüchtete Mann wurde nicht mehr angetroffen.

Die Polizei bittet Zeugen, insbesondere auch das mutmaßliche Opfer, sich unter Telefon (05130) 97 70 zu melden.

AUF EIN WORT

Weißer Sonntag

Weißer Sonntag: So heißt dieser Sonntag in katholisch geprägten Gebieten. Traditionell wird an diesem Sonntag in vielen Gemeinden die Erstkommunion der Kinder gefeiert: Dunkle Anzüge, kleine, weiß-strahlende Kommunionkleider. Daher also der Name! Nein – das stimmt nicht. In der frühen Kirche wurde fast nur in der Osternacht getauft. Die erwachsenen Taufbewerber legten ihre Alltagskleidung ab und stiegen in das Taufwasser. Im Glauben und in der Kraft des österlichen Gottesgeistes „neugeboren“ stiegen sie herauf und zogen strahlend weiße Festgewänder an. Eine Woche lang feierten sie Ostern. Am Sonntag nach ihrer Taufe trugen sie dann im Gottesdienst wieder diese Kleidung – strahlend weiß – Weißer Sonntag! Neu geworden im Denken und Sehen und Bewerten, innerlich neue Men-

**wir suchen DICH**  
  
**zur Verstärkung unseres Service-Teams**  
 Teil-/Vollzeit (M/W/D)  
[www.wedemark-bowling.de](http://www.wedemark-bowling.de)  
 Kaltenweider Straße 28 Mellendorf

Versammlung beim TC Wedemark

**MELLENDORF.** Die diesjährige Jahreshauptversammlung des Tennisclubs Wedemark findet am Mittwoch, 24. April, um 19.30 Uhr im Clubhaus des TC Wedemark statt. Die Tagesordnung umfasst eine Reihe wichtiger Punkte, darunter die Berichte des Vorstandes, die einen Überblick über die Aktivitäten und Entwicklungen des vergangenen Jahres geben werden. Anträge zur Tagesordnung können noch bis zum 10. April schriftlich beim Vorstand eingereicht werden. Mitglieder, die Anträge einbringen möchten, werden gebeten, diese per E-Mail an drweyand@tc-wedemark.de zu senden. Die Jahreshauptversammlung bietet den Mitgliedern des Tennisclubs Wedemark e.V. die Gelegenheit, sich aktiv am Vereinsleben zu beteiligen und über die Zukunft des Clubs mitzuentcheiden. Alle Mitglieder sind herzlich eingeladen, an dieser wichtigen Veranstaltung teilzunehmen.

Markt für Kompost in Mellendorf

**MELLENDORF (kra).** Die Kompostmärkte des Abfallentsorgers Aha sind im Frühling beliebte Anlaufpunkte für Hobbygärtner. Am Montag, 8. April, in der Zeit von 14 bis 18 Uhr, steigt der Kompostmarkt für die Wedemark in Mellendorf auf dem Parkplatz hinter der Jugendhalle, Am Freizeitpark. Unter dem Motto „Aus der Region – Für die Region“ verteilt Aha wieder wertvollen Naturdünger, den Qualitätskompost mit Gütesiegel – solange der Vorrat reicht. Einwohnerinnen und Einwohner brauchen lediglich einen Behälter und eine Schaufel mitbringen. So können sie die Gartenerde zu Hause mit Kompost aufbessern. Von Aha gibt es auch die Broschüre „Kompostguide“, mit Infos zum fachgerechten Düngen.

WWR lädt zum Sicherheitstag

**RESSE.** Der Verein WWR (Wählergemeinschaft-Wedemark-Resse) lädt zum Sicherheitstag am 20. Juli ein. Im Schulungsraum der Feuerwehr Resse, Altes Dorf 3, findet von 9 bis 12.30 Uhr eine Erste-Hilfe Ausbildung statt. Diese wird von der DLRG durchgeführt. Danach wird ein kleiner Snack gereicht, bevor es um 13 Uhr mit der Einweisung und Übung durch die Resse Wehr mit dem Feuerlöscher weitergeht. Danach klingt der Tag mit netten Gesprächen aus. Die Anmeldung zur besseren Planung nimmt Kai Tschentscher unter kai.tschentscher@htp-tel.de entgegen. Für die Teilnehmer ist die Veranstaltung natürlich kostenlos. Die WWR freut sich auf viele Anmeldungen und einen informativen Tag.

IBK trifft sich

**BISSENDORF (ok).** Berichte, Wahlen und Termine stehen auf der Tagesordnung der nächsten Sitzung der Interessengemeinschaft Bissendorfer Kaufleute (IBK). Termin ist am Dienstag, 11. April, um 19 Uhr im Gemeindesaal des Bürgerhauses, Am Markt 1.

Infoabend der BEW

**BISSENDORF.** Die Energiegenossenschaft Bürger.Energie.Wedemark eG (BEW) plant ihre nächsten Projekte in der Wedemark. Hierüber sowie zu einer neuen Möglichkeit in den lokalen Klimaschutz zu investieren informiert die BEW am Donnerstag, 11. April, um 18 Uhr im St.-Michaelis-Gemeindehaus in Bissendorf. Alle Interessierten sind hierzu eingeladen, Anmeldungen werden unter veranstaltungen@bewwedemark.de erbeten. Im unmittelbaren Anschluss findet die jährliche Generalversammlung der Genossenschaft statt, zu der die BEW ihre Mitglieder separat eingeladen hat.

Haltestelle entfällt

**NEGENBORN.** Von Montag, 8. April, Betriebsbeginn, bis Freitag, 12. April, Betriebsschluss, wird die Straße Klappenbrücke in Negenborn aufgrund von Anschlussarbeiten gesperrt, sodass die Haltestelle Negenborn/An der Bürgerwiese der regiobus-Linie 696 in beide Fahrtrichtungen nicht bedient werden kann. Fahrgäste werden gebeten, ersatzweise auf die Haltestelle Negenborn/Kapelle auszuweichen.

Musik weckt Erinnerungen

**ELZE.** Menschen mit Demenz in Ihrer Vergangenheit abzuholen, positive Erinnerungen zu wecken und gemeinsam in ihre Welt einzutauchen, damit beschäftigt sich das Projekt „Klang und Leben“. Oliver Perau tritt mit seiner Band seit mehr als zehn Jahren in Wohn- und Pflegeeinrichtungen in ganz Deutschland auf, nur finanziert durch Spenden. Der Wohnpark mit angeschlossener Tagespflege „Alte Festwiese“ in Elze freute sich mit den Klienten und den Besuchern auf einen nostalgischen musikalischen Nachmittag, wo Erinnerungen aus der Kindheit und Jugend aufkamen.



Oliver Perau bringt mit seiner Band positive Erinnerungen zurück. Foto: Privat

**Billard**  
  
 komm' vor bei und spiel Billard  
 Mi.-Fr. ab 17:00 Uhr  
 Sa. ab 14:00 Uhr  
 So. 11:00 - 18:00 Uhr  
[www.wedemark-bowling.de](http://www.wedemark-bowling.de)  
 Kaltenweider Straße 28 Mellendorf

**IMPRESSUM**  
 EXTRA Verlagsgesellschaft mbH  
  
**Erscheinungsweise:** wöchentlich sonnabends  
**Verantwortlich für den Anzeigenteil:** Patrick Bludau  
**Redaktion:** Redaktionsleitung: Lars Mietzner, Redaktion Langenhagen, Wedemark und Schwarmstedt: Oliver Krebs (ok)  
**E-Mail:** redaktion@langenhagener-echo.de, redaktion@wedemark-echo.de

Weder wird für Satzfehler im Anzeigen- oder Textteil Haftung übernommen noch für eingesandte Artikel oder Fotos. Anonyme Zuschriften werden nicht veröffentlicht. Jeder Leserbrief muss mit voller Adresse versehen und vom Einsender unterschrieben sein. Die Redaktion behält sich Kürzungen vor.

**Zustellung:** WM Vertriebs- und Werbeservice GmbH, August-Madsack-Straße 1, 30659 Hannover

Unter [www.extra-verlag.de](http://www.extra-verlag.de) können Sie uns ganz einfach mit zwei Klicks melden, wenn Sie die Zeitung nicht bekommen haben.

**z.Zt. gültige Preisliste unter mediadaten.online**  
**verteilte Auflage: 49.700 Exemplare**  
**Redaktions- und Anzeigenschluss: jeweils Mittwoch 16 Uhr**

**Verlagsanschrift:** 30853 Langenhagen, Marktplatz 5 im CCL  
 E-Mail: [service@wedemark-echo.de](mailto:service@wedemark-echo.de), [service@langenhagener-echo.de](mailto:service@langenhagener-echo.de)  
 Telefon: (0511) 973 66 35

**ADA**  
 Auftragskontrolle der Anzeigenblätter  
**BVDA**  
 Bundesverband Deutscher Anzeigenblätter

**Druck:** Schweiger & Pick Verlag, Celle  
 Wir weisen darauf hin, dass die von uns gestalteten und gesetzten Anzeigen und Texte nur mit Genehmigung für andere Druckerzeugnisse (auch auszugsweise) nachgedruckt oder reproduziert werden dürfen.

Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, einen Werberbotsaufkleber mit dem Zusatzhinweis „bitte keine kostenlosen Zeitungen“ an Ihrem Briefkasten anzubringen. Weitere Informationen finden Sie auf dem Verbraucherportal [www.werbung-im-Briefkasten.de](http://www.werbung-im-Briefkasten.de)

GOTTESDIENSTE

► **Ev.-luth. Kirchengemeinde St. Georg, Mellendorf, So., 7.4., 10 Uhr:** Gottesdienst; Di., 9.4., 9 Uhr: Gottesdienst Schule Unter den Eichen (Pn. Noormann), 10 Uhr: Gottesdienst Schule Unter den Eichen (Pn. Noormann)  
 ► **Kath. Kirchengem. Wedemark St. Maria Immaculata, So., 7.4., 11 Uhr:** Heilige Messe in Mellendorf  
 ► **Ev.-luth. St.-Michaelis-Gemeinde Bissendorf, So., 7.4., 11 Uhr:** Gottesdienst mit Taufe (Pn. Demera)

► **Christliche Gemeinde Bissendorf, Langer Acker 6, So., 7.4., 10 Uhr:** Gottesdienst  
 ► **Ev.-luth. St. Martini-Gemeinde Brelingen, So., 7.4., 10 Uhr:** Gottesdienst (Lekt. Pape)  
 ► **Ev.-luth. Auferstehungs-Kirchengemeinde Elze-Benne-mühlen, So., 7.4., 10 Uhr:** Gottesdienst (Präd. P. Klabunde)  
 ► **Ev.-luth. Kirchengemeinde Helstorf-Abbensen, So., 7.4., 10 Uhr:** Gottesdienst in Helstorf

Jubiläum, Hochzeit, Geburt

► Alle sollen es wissen!  
 Durch eine Familienanzeige in dieser Zeitung!



Hartmut Lütge. Foto: Privat

schen geworden, drückten sie dies in ihrer Kleidung aus. Auch der Name des Sonntags in den evangelischen Kirchen macht das sehr schön deutlich: Quasimodogeniti. Wie die neugeborenen Kinder „Quasi modo geniti infantes“. Christen haben Ostern gefeiert. Durch die Auferstehung Jesu sind sie aus Sünde und Tod be-

freit und brauchen nicht mehr aus der Angst um sich selbst handeln. Vielmehr dürfen sie andere Menschen, die Welt und die Aufgaben, die sie zu bewältigen haben, mit den Augen Jesu betrachten, mit seiner Barmherzigkeit und Menschenliebe. Ich wünsche Ihnen allen, vor allem den Kommunionkindern, den Konfirmandinnen und Konfirmanden, dass das Fest der Christen Mut macht, Menschlichkeit und Liebe zu wagen, einander mit Achtung zu begegnen. Hass, Fanatismus, Egoismus und Gewalt dürfen nicht das letzte Wort behalten, weder in unserer Gesellschaft noch irgendwo auf der Welt.

**Hartmut Lütge, Katholische Pfarrgemeinden St. Marien, Wedemark und katholische Pfarrgemeinde Liebfrauen mit Zwölf Apostel, Langenhagen**

# Ortsrat stellt Weichen für Neubaugebiet Waldrebenweg

Bebauungsplan in Brelingen nach Anlaufschwierigkeiten jetzt endlich beschlossen

**BRELINGEN (kra).** Was lange währt... Der Ortsrat Brelingen hat den jetzt vorgelegten Bebauungsplan für das Neubaugebiet Waldrebenweg quasi ohne lange Diskussion in seiner vorrösterlichen Sitzung durchgewunken. „Es ist wichtig, dass das Thema endlich vom Tisch kommt“, hatte Ortsbürgermeister Patrick Cordes (WGW) im Vorfeld gesagt. „Wir behandeln das mit höchster Priorität.“

Bereits seit drei Jahren liegt das Thema auf dem Tisch. Der Verwaltungsausschuss hatte am 22. März 2021 den Aufstellungsbeschluss gefasst, die weiteren Verfahren wie die Öffentlichkeitsbeteiligung wurden gestartet. Das Problem: Der Bebauungsplan sollte im beschleunigten Verfahren ohne Umweltprüfung durchgeführt werden – schließlich wird Wohnraum dringend benötigt. Doch der zu bebauende Bereich liegt außerhalb des eigentlichen Siedlungsbereichs Brelingens, und der Paragraf 13 b des Baugesetzbuches, der auch dort ein solches beschleunigtes Verfahren zugelassen hatte, wurde vom Bundesverwaltungsgericht gekippt. Folge: Die Verwaltung musste das Verfahren noch mal neu starten, diesmal mit Umweltprüfung. Die indes keine Probleme für das Projekt ergab.

Es geht um eine 0,9 Hektar große Fläche am östlichen Ortsrand, direkt südlich an die L383 angrenzend, die das Dorf mit Mellendorf verbindet. Das geplante Baugebiet schließt direkt an die vorhandene Siedlung im Bereich der Bergstraße an. Über Bergstraße und Waldrebenweg soll es dann auch verkehrstechnisch erschlossen werden. Eine direkte Zufahrt von der L 383 ist aus rechtlichen Gründen nicht möglich und auch nicht erwünscht. Sie wird nur während der Bauphase eingerichtet.



Neubaugebiet Waldrebenweg: Hier soll nun auch ein Spielplatz gebaut werden. Foto: Andreas Krasselt

Im nördlichen Bereich sollen zwei Grundstücke für Reihen- oder Mehrfamilienhäuser erschlossen werden, jenseits eines 20 Meter breiten Schutzstreifens zur Landesstraße, die den positiven Nebeneffekt hat, dass die dortigen Alleebäume stehen bleiben können. Auf dem übrigen Areal sollen neun frei stehende Einfamilienhäuser gebaut werden können, bei Grundstücksgrößen zwischen etwa 500 und 660 Quadratmetern. Auch ein Spielplatz soll auf dem Areal entstehen.

Insgesamt könnten so 18 bis 20 Wohneinheiten entstehen, Platz für 45 bis 50 Einwohner. Ein Bevölkerungszuwachs, der die etwa 2250 Einwohner zählende Ortschaft vor keine große Belastung stellen dürfte und nach Ansicht der Verwaltung die vorhandene Infrastruktur wie etwa den kleinen Supermarkt sichern könnte. Um baulichen Wildwuchs zu verhindern, und auch in dem Neubaugebiet den Charakter der bestehenden Siedlung sowie eine erlebbare Offenheit der Straßenräume zu gewährleisten, enthält der Bebauungsplan eine ganze Reihe von Gestaltungsvorschrif-

ten. So darf etwa die Firsthöhe der Dächer bei eingeschossigen Gebäuden neun Meter und bei zweigeschossigen elf Meter nicht überschreiten. Als Dachformen sind nur Sattel- und Pultdächer mit einer Neigung von mindestens 25 Grad zulässig. Auch die Farbe der Dachpfannen ist geregelt: matte Oberfläche in Rot bis Rotbraun oder Anthrazit.

Und auch im Garten können die künftigen Bauherren nicht schalten und walten, wie es ihnen beliebt. Nicht überbaute Flächen, die nicht als Zufahrt dienen, müs-

sen Grünflächen sein. Die Anlage von Schottergärten oder Ähnlichem ist verboten. Zur Einfriedung auf der Straßenseite sind nur Laubhecken oder sonstige Einfriedungen mit einer Begrünung zur Straßenseite hin mit einer maximalen Höhe von 1,20 Meter erlaubt, bei Gärten, die an die Freiflächen zum Außenbereich grenzen, müssen sich die Eigentümer auf sichtdurchlässige Holz-, Maschendraht- oder Drahtgitterzäune bis zu einer Höhe von höchstens 1,50 Meter beschränken. Nur im Norden an der L383 gelten diese Vorschriften nicht, da dort eine Abschirmung sinnvoll ist. Hier können auch Mauern und Zäune bis zu zwei Metern Höhe errichtet werden.

Überhaupt stellt der Verkehrslärm von der Landesstraße eine besondere Herausforderung dar, da er zumindest in Teilen des Baugebiets über den unproblematischen Grenzwert liegt. Daher sind im Bebauungsplan verschiedene Schalldämmungsmaßnahmen vorgeschrieben. So müssen etwa bis zu einem Abstand von 75 Metern zur nördlichen Grenze in Schlafräumen fensterunabhängige Belüftungen eingebaut werden.

Der Brelinger Ortsrat wünscht sich auch deswegen eine Vorverlegung des Ortsschildes an den Rand des Gebiets, damit schon dort Tempo 50 auf der Landesstraße gilt. Auch eine noch weiter vorgelagerte Tempo-70-Zone wäre sinnvoll. Und da in Vorbereitung eines möglichen Baubeginns bereits eine mächtige Eiche mit einem Umfang von 1,50 Meter gefällt wurde, „möchten wir dafür einen angemessenen Ausgleich“, so Ortsbürgermeister Patrick Cordes. „Vor allem aber möchten wir darüber informiert werden, wie der weitere Ablauf ist. Was ist als Nächstes geplant? Wann geht es los?“

# Körperverletzungen nehmen zu

Polizeikommissariat Mellendorf legt Kriminalstatistik 2023 für die Wedemark vor

**WEDEMARK (kra).** Die Zahl der Straftaten ist in der Wedemark stark angestiegen, von 1144 im Jahr 2022 auf 1405 im Jahr 2023. Das geht aus der Kriminalstatistik hervor, die das Polizeikommissariat Mellendorf jetzt vorgestellt hat. Insgesamt gab es 2023 also 261 erfasste Straftaten mehr als 2022. Das ist eine Zunahme von 22,81 Prozent. Die Aufklärungsquote ist dadurch um 62,65 auf 60,82 Prozent gesunken. Doch bei der Betrachtung der Prozentzahlen entgeht, dass die absolute Zahl der vom PK Mellendorf aufgeklärten Fälle sogar um 133 gestiegen ist: Von 708 auf 841 im Jahr 2023. Und das, obwohl die Mitarbeiterzahl an der unteren Grenze liege, wie Kommissariatsleiter Jochen Sachweh betont. Natürlich gebe es einen großen Bereich von Delikten, bei denen eine Aufklärung schwierig sei, räumen die Beamten ein. Dazu gehören laut Frank Bührmann, Leiter des Einsatzund Streifenendienstes, etwa Diebstähle aus unverschlossenen Autos. „Wenn jemand nachts an den Autos vorbeigeht und prüft, ob sie sich öffnen lassen, muss man ihn schon auf frischer Tat erwischen“, sagt Bührmann. Auch bei den zahlreichen Aufbrüchen von Handwerkerfahrzeugen gebe es kaum Ansätze, den Tätern auf die Spur zu kommen. Nur in

einer Serie habe man einen Verdächtigen ermitteln können. Die Transporteraufbrüche, die auch in anderen Gemeinden der Region Hannover den Fahndern Probleme bereiten, haben erheblich zum Anstieg der Fallzahlen in der Wedemark beigetragen. Und sie machen auch den größten Anteil im Deliktbereich „Diebstähle an/aus Kfz“ aus. Dort ist die Fallzahl von 44 auf 125 geklettert. Es gab also 81 Taten mehr, die vor allem auf die Diebstähle von Werkzeugen aus Handwerkerfahrzeugen zurückzuführen sind. Insgesamt sind die Fallzahlen bei den Diebstählen von 345 auf 465 angestiegen. Darunter waren auch 14 geklaute Autos, das sind 6 Autodiebstähle mehr als im Vorjahr. Stark angestiegen sind auch die sogenannten Rohheitsdelikte von 206 auf 276 Fälle, was insbesondere an einer Zunahme von Körperverletzungen liegt. 2023 wurden laut der Statistik 172 Fälle von Körperverletzung erfasst. Im Vorjahr waren es 129. Bei 42 davon, also einem knappen Viertel, habe es sich um gefährliche Körperverletzung gehandelt, so Bührmann. Meistens seien dabei mehrere Täter als Gruppe auf ein Opfer losgegangen. Attacken mit Messern oder anderen Waffen spielten demnach in der Wedemark eine eher untergeordnete

te Rolle. Und gerade in diesem Deliktbereich konnten die Mellendorfer Polizisten laut Bührmann mit 94,19 Prozent eine besonders hohe Aufklärungsquote erzielen. Zugenommen haben auch Widerstand beziehungsweise tätliche erfolgreiche Polizeiarbeit: Die Polizei in der Wedemark konnte 2023 mehr Straftaten aufklären als im Vorjahr. Doch die steigenden Fallzahlen lassen die Aufklärungsquote sinken. Foto: May/dpa (Symbolbild) Angriffe auf Polizisten. „Das ist eine ganz allgemeine Entwicklung“, sagt Bührmann. Allerdings ist die Fallzahl im Vergleich zum Vorjahr nur leicht gestiegen. 2022 gab es acht Straftaten in diesem Bereich, 2023 TenneT Infomärkte Landesbergen – Mehrum/Nord waren es elf. Bei etwas mehr als der Hälfte der Fälle handelte es sich zudem um Formen passiven Widerstands, in nur fünf Fällen (2022: vier) wurde daraus ein tätlicher Angriff etwa in Form eines Fußtritts. „Aber kein Beamter musste deshalb mehrere Tage ausfallen“, so PK-Leiter Sachweh. Erfreulich ist auch, dass es in der Wedemark anders als etwa in Langenhagen offenbar keine Zunahme bei der Jugendkriminalität gegeben hat. Unter den 724 im Jahr 2023 ermittelten Tatverdächtigen waren nur 70 Jugendliche und 29 Kinder. Im Jahr davor

waren es 31 Kinder und ebenfalls 70 Jugendliche, deren prozentualer Anteil bei damals nur 643 Tatverdächtigen deutlich höher war. Insbesondere im Bereich von Sachbeschädigungen, beispielsweise durch Graffiti, könnte es hier allerdings eine gewisse Dunkelziffer geben, da hier die Täter nicht leicht zu ermitteln sind. Da diese aber auch nicht unbedingt aus der Gemeinde kommen, gibt es dazu bei der Polizeidirektion Hannover eine besondere Ermittlergruppe. In der Wedemark hat die Zahl von Farbschmierereien von 13 auf 18 Fälle zugenommen. Wobei sie allerdings an Schulen deutlich zurückgegangen ist, seitdem die Gemeinde dort einen Sicherheitsdienst beauftragt hat. Dennoch finden sich Graffiti häufig an Treffpunkten von Jugendlichen, unter anderem an Spielplätzen. Angestiegen sind auch die Vermögens- und Fälschungsdelikte von 191 auf 221 Fälle, wobei mit 74,21 Prozent auch hier viele Fälle aufgeklärt werden konnten, bei denen es vor allem um Warenbeziehungsweise Warenkreditbetrug durch Käufe und Verkäufe im Internet geht. Allerdings vermutet die Polizei, dass der tatsächliche Anstieg deutlich höher ist, da Fälle ohne konkreten Tatort in der Statistik nicht berücksichtigt sind.

INFORMIEREN

SHOPPEN

GENIEßEN



Interessengemeinschaft  
Bissendorfer Kaufleute

# Lokal einkaufen, lokal unterstützen!

#zusammenwedemark startet Gutschein-System, IBK-Mitglieder sind schon mit im Boot

**WEDEMARK.** Am 22. März 2024 startete das neue Gutschein-System für die Wedemark, genannt der Wedemark-Gutschein. Aber worum geht es genau? Ganz einfach: Initiiert von Wirtschaftsnetzwerk #zusammenwedemark soll die Wedemark ein attraktiver Einkaufsstandort sein. Gleich ob als Privatperson, Unternehmerin oder Unternehmer, Arbeitgeber – jeder hat die Möglichkeit vom Gutschein-System zu profitieren.

Unternehmen erhalten eine neue Möglichkeit, ihre Mitarbeitenden zu belohnen, indem sie Gutscheine zur Verfügung stellen. Teilnehmende Unternehmen profitieren von einem zusätzlichen Umsatzkanal, und wer einen solchen Gutschein einlöst, kann von den großartigen Angeboten und Produkten der Wedemärker Unternehmen profitieren.

Die Teilnahme ist unkompliziert und transparent. An die 30 Unternehmen – davon drei Mitglieder der IBK – machen bereits mit.

Gutscheine können zu jeder Zeit online gekauft und direkt per E-Mail verschickt werden. Physische Gutscheinkarten können aktuell in Mellendorf im TUI ReiseCenter Wedemark erworben werden. Die Gutscheine können dann bei allen teilnehmenden Händlern – auch in Teilbeträgen – eingelöst werden.

Ein echter Vorteil für Arbeitgeberinnen und Arbeitgeber und gleichzeitig Anreiz für Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter ist der Sachbezug. Warum diesen nicht als Wedemark-Gutschein überreichen? Es können Gutscheine im Wert von bis zu 50 Euro oder Präsentscheine im Wert von bis zu 60 Euro erworben werden – und das mit dem zusätzlichen Vorteil der Steuer- und Sozialversicherungsbefreiung. Das System ist vollautomatisiert und bietet die Möglichkeit, die Gutscheine



So sieht das Cover des Gutscheins von #zusammenwedemark aus.

Grafik: #zusammenwedemark

entweder monatlich oder einmalig an die Mitarbeitenden zu verteilen – ganz bequem und direkt auf deren Handys. Mit der professionellen Lösung der Firma Zmyle werden die Gutscheine vollautomatisch verwaltet, dokumentiert und ab-

gerechnet. Am besten gleich registrieren – es dauert keine fünf Minuten! Ein Internetzugang reicht und das System ist so aufgebaut, dass keine zusätzliche Hard-, oder Software benötigt wird. Die Anmeldung und die Präsentation des Unter-

nehmens ist und bleibt kostenlos und unverbindlich. Lediglich für eingelöste Gutscheine wird eine Bearbeitungsgebühr von vier Prozent fällig. Informieren Sie sich einfach unter wedemark-gutschein.de und kommen auch Sie an Bord!

**deVries**  
Beratung - Training - Coaching  
www.coaching-wedemark.de  
Tel.: 0174 3267841

**VATTER**  
Scherenbosteler Straße 18,  
30900 Wedemark, Telefon 05130/5840457

**GLENN MÜLLER**  
EDV  
Reparatur • Wartung • Support • Vertrieb • Beratung  
05130 / 928 00 39 • www.glenmueller.de

**Rinne Steuerberatungsgesellschaft mbH**  
Willi Rinne Stefan Kahnt  
Steuerberater Steuerberater  
Telefon 05130/ 95 90 0

**GR GUIDO ROHR**  
ELEKTROTECHNIK  
- Elektromeister -  
Bissendorf • Dieter-Mysegades-Weg 1  
Tel. (05130) 37 40 36

**DANGERS**  
Blumen - Design  
Am Hellenfeld 3a  
Tel: 05130 - 37 24 50

ALLES AUS EINER HAND!  
HEIZUNG, BÄDER & MEHR  
**Demwaski**  
Notdienst 0172-5449738  
S. Dembski S. Kissing-Dembski  
05130-583417 05130-7171  
Burgwedeler Str. 8 · 30900 Wedemark

**Müsken Weine**  
WEIN • KULTUR • ERLEBEN  
Rügener Weg 3 • Telefon (05130) 73 38

Denise Wöhler  
**SprachOase**  
Praxis für LOGOPÄDIE  
Bissendorf • Tattenhagen 16 • Tel. 6 09 89 80  
www.sprachooase-wedemark.de

**autohaus GEHRKE**  
Qualität im Service - für jede Automarke  
Schlager Chaussee 11  
Tel.: 05130 / 6359

**WEDETERM WESSARGES**  
Glaseri • Echtdrusch  
Bissendorf • Tel. 85 23

VGH Vertretung fair versichert  
H.-J. Föst VGH  
Am Markt 4 • Bissendorf  
Tel. 05130 925134 • Fax 925135

Reparatur aller Markenfabrikate  
**Schmidt**  
Motorgeräte  
Ihr Spezialist für  
Garten- und Forsttechnik  
Wennebostel • Tel. (05130) 70 23

**Autolackiererei Wedemark**  
Unfall-Reparatur • Smart Repair  
Karosseriearbeiten • Restaurationen  
aller Art / Oldtimer • Autoglas • u.v.m.  
Langer Acker 1 b • Gewerbegebiet Bissendorf  
Tel. (0 51 30) 95 88 160 • info@autolackiererei-wedemark.de

CAMPINGPLATZ mit Badeseen  
**NATELS-HEIDEESE**  
Bissendorf-Wietze • Regeldamm 1  
www.campingplatz-natelsheidese.de

**Sparkasse Hannover**

**Siebold HÖRakustik**  
Scherenbosteler Str. 3  
30900 Wedemark / Bissendorf  
Tel. 05130 - 5837023

architekturbüro carsten krüger  
bahnhofstraße 1 - 30900 wedemark  
telefon 05130 583696 - email info@krueger-architekturbuero.de  
www.krueger-architekturbuero.de

**Fleischerei Klemm**  
Party-Service  
Bissendorf • Kurze Str. 6 • Tel. (05130) 73 92

**HPE MERTENS**  
HYDRAULIK  
PNEUMATIK  
ELEKTRONIK  
Michael Mertens GmbH - Johannisgraben 7a - 30900 Wedemark  
Tel. 05130 / 6095590 - Fax 05130 / 6095579 - kontakt@hpe-mertens.de

*Fein & Wein*  
Ihre Adresse für die schönen  
Dinge des Lebens  
Bissendorf, Scherenbosteler Straße 5  
Tel. (05130) 95 88 441

**Heinrich Depping**  
♦ Kanal- u. Erdbau ♦ Pflasterarbeiten  
♦ Außenanlagen  
30900 Wedemark • Johannisgraben 11  
Tel.: 05130 / 77 77

**Osteopathie**  
Torsten Liebert  
Physiotherapeut / Heilpraktiker  
Tel. 05130/37 88 77  
Tattenhagen 16a • 30900 Wedemark

**HENSEL**  
EUROPA-INNENTÜREN  
Schlager Chaussee 1 • Bissendorf • Tel. 05130-9789-0

**Bücher am Markt**  
Am Markt 8 • 05130 / 974775

**GOR-MAGIS**  
Sabine Kahn-Günther  
Heilpraktikerin für Psychotherapie  
und Mediatorin

**ESSKLASSE**  
CATERING UND EVENTS  
www.essklasse-catering.de  
**COMPLEX**  
GEBÄUDESERVICE  
www.complex-gebuedeservice.de

**Hannoversche Volksbank**

**KNOKE**  
Bau- und Möbelschneiderei  
Bissendorf • Burgwedeler Str. 14  
Tel. (05130) 87 38

**Angelika Holz**  
Raumausstattermeisterin  
Möbel & Dekorationen  
Bahnhofstraße 17, Tel: 05130 - 88 21

*De Goldene Tied*  
Alltagshilfe und Alltagsorganisation  
www.degoldenetied.de  
Tel. 05130-73 96 mobil 0173-746 0000

**CosmediKuss**  
Just Beauty  
Tattenhagen 10 • 30900 Wedemark  
Termine telefonisch  
0173 2619526

**HERR STRATMANN**  
GESTALTUNGSWESSEN  
Marketingkonzepte & Mediendesign  
05130 921 06 42 • herrstratmann.de

**KIJUCO**  
Kinder- und  
Jugendcoaching  
&  
Psychotherapie (HPG)  
www.kijuco-regionhannover.de | 0172- 2321505

**Kuhlmann's Hof**  
ICH ♥ NATUR!  
www.ich-mag-natur.de

**Felicitas von Poser**  
Heilpraktikerin  
Physiotherapeutin  
Wietze Aue 36 • 30900 Bissendorf-Wietze  
Telefon 05130 - 928 46 32  
www.naturheilpraxis-vonposer.de  
Termine nach Vereinbarung - privat und private Kassen

**RehBöck**  
natürlich gemahlen  
Bäckerei & Café • Scherenbosteler Straße

**Bissendorf's Friseur**  
**hair:oase**  
im Wohlfühlambiente  
Marianne Muck-Blanke  
Tel. 05130/ 77 45www.hairoase.de

**Lufthansa City Center**  
Reisebüro Bissendorf  
Am Markt 12 • Tel. 80 90  
info@lcc-bissendorf.de  
www.lcc-bissendorf.de

**FLIESENLEGER**  
Roberto Kopjen  
Bissendorf  
Tel. (05130) 61 30  
www.kopjen.de

**Klipphahn**  
grün erleben  
Bissendorf • Tel. (05130) 88 34

**Murrer** murr-gmbh.de  
Fenstersysteme 05130 / 60101  
• Fenster • Terrassendächer  
• Haustüren • Sonnenschutz

**Oehme**  
malermeister-oehme.de

**Gebäudedienste Hummes**  
Wir machen das!  
Gebäudedienste Hummes GmbH  
Deneken Heide 5 • 30900 Wedemark  
Tel.: 0 51 30 - 377 98 56 • hummes-dienste.de

Ihre Familienpraxis  
**www.WedeDent.de**  
Zahnarztpraxis

Immer auf dem Laufenden:  
[www.ibk-bissendorf.de](http://www.ibk-bissendorf.de)

**XXX Lutz**

**HESSE**

in **Garbsen**

Sonntag  
**07.**  
April

# Sonntagsverkauf

**+Autoschau** geöffnet von 12.00 bis 18.00 Uhr,  
Beratung und Verkauf ab 13.00 Uhr

Hauspreis  
mindestens

Bis zu **1.800€ SPAREN!** MIT GUTSCHEINEN  
Gutscheine nur in den Filialen gültig!

Ausgenommen:  
siehe S) sowie in  
dieser Werbung  
angebotene  
Ware.

**30%**  
unter UVP  
1) + S)

**+**  
zusätzlich

**XXX Lutz** Gutschein bei Kauf  
ab 150 €  
**50€**  
xxxl Dankeschön  
für Ihre Treue!  
2) + S)



## UMBAUABVERKAUF IN GARBSEN

BIS ZU  
**50%**  
4)

AUFGEKENNZEICHNETE AUSSTELLUNGSSTÜCKE DER ABTEILUNGEN  
BOUTIQUE UND HEIMTEXTILIEN

BIS ZU  
**75%**  
4)  
AUF GEKENNZEICHNETE  
AUSSTELLUNGSSTÜCKE

AUCH AUF  
GROßE  
MARKEN  
z.B. VOGLAUER  
ANREI ECHT SEIT 1894 TEMPUR  
JOOP! ruf BETTEN

**XXX Lutz** Gutschein bei Kauf ab 750 €  
**250€**  
xxxl Dankeschön  
für Ihre Treue!  
2) + S)



**XXX Lutz** Gutschein bei Kauf ab 1.500 €  
**500€**  
xxxl Dankeschön  
für Ihre Treue!  
2) + S)



**XXX Lutz** Gutschein  
bei Kauf ab 3.000 €  
**1.000€**  
xxxl Dankeschön  
für Ihre Treue!  
2) + S)



Autoschau in Garbsen	<b>NIO</b> 	<b>AUTOHAUS KOHLE</b> CUPRA SKODA MAXUS 	<b>harry thiele</b> OPEL 	<b>MARCEL MÖLLER</b> KIA 	<b>AUTO SCHRADER</b> MAZDA 	<b>AUTOHAUS AHRENS</b> www.autohaus-ahrens.com DACIA TOYOTA 	<b>MINI</b> BMW 	<b>PV Green</b> THOFEHRN Das PV-Carportsystem 

XXXLutz Garbsen | Robert-Hesse-Str. 3 | 30827 Garbsen | Tel. (030) 25549247-0 | Öffnungszeiten: Mo. - Sa. 10.00 - 19.00 Uhr | garbsen@xxxlutz.de

ILDE14-4-g. Für Druckfehler keine Haftung. Im Online Shop wird immer der beste Endpreis angezeigt (mit „Aktion“ gekennzeichnet) - unabhängig jeglicher Rabattaktionen. Marktplatz-Verkäufer/Drittanbieter sind von allen Aktionen ausgenommen. Die XXXLutz Möbelhäuser, Filialen der BDSK Handels GmbH & Co. KG, Mergentheimer Straße 59, 97084 Würzburg. 1) Gültig bei Neuaufträgen für Möbel, Küchen und Matratzen. Im Möbelbereich auf mit „Aktionsrabatt“ gekennzeichnete Artikel. Ausgenommen: siehe S). Soweit anwendbar, Kombination mit dem „Hauspreis“ möglich, darüber hinaus keine weiteren Konditionen möglich. Gutscheine gilt nur in unseren Filialen. Pro Einkauf und Kunde nur ein Gutschein einlösbar. Gültig bis 07/04.2024. 2) Gültig bei Neuaufträgen für Möbel, Küchen und Matratzen, Haushaltswaren & Accessoires, Heimtextilien, Leuchten, Gardinen, Teppiche, Babyzimmer sowie die Baby-Exklusivmarken Jimmy Lee, My BabyLou, Aveila und Partio. Im Möbelbereich auf mit „Aktionsrabatt“ gekennzeichnete Artikel. Ausgenommen: siehe S). Soweit anwendbar, Kombination mit dem „Hauspreis“ möglich, darüber hinaus keine weiteren Konditionen möglich. Gutschein gilt nur in unseren Filialen. Pro Einkauf und Kunde nur ein Gutschein einlösbar. Gültig bis 07/04.2024. 3) Gültig bei Neuaufträgen. Ausgenommen: Artikel in dieser Werbung, in der Ausstellung als „Bestpreis“/„Bester Preis“ gekennzeichnete Artikel, Blomus, Boxxx, Depot, JAB, Joop! Teppiche, Leifheit, Musterring, Soehne, Tilo, Tom Tailor Teppiche und Vorwerk, bereits reduzierte Ware, Saisonartikel, Badzubehör, Elektro-Kleingeräte, Gutscheinkauf und Bücher. Keine Barauszahlung. 4) Nur solange der Vorrat reicht. Nur gültig auf gekennzeichnete Ausstellungsstücke. Gültig bis mindestens 07/04.2024.





# Autorenlesung in Resse

Schüler lauschten gespannt Hektors Abenteuer

**RESSE.** Kürzlich fand in der Grundschule Resse eine Autoren-Lesung statt. Carola Becker hat aus ihrem Buch „Hektor und das Schokokuchen-Schul-Schlammassel“ vorgelesen. Was ist bloß in der Schule los? Warum will der neunjährige Arthur heute mal besonders gut aufpassen? Wer hat in sein Bananen-Radiergummi gebissen und wieso macht die neue Lehrerin mitten im Klassenzimmer Spagat? Die Kinder durften eine spannende Autorenlesung erleben, in der sie erfahren haben, was denn der kleine



Carola Becker las aus ihrem Buch vor. Foto: Grundschule Resse

Geheim-Lemming 001, Azubi in der supergeheimen Agentenschule, so für Abenteuer erlebt. Doch sie durften nicht nur zuhören und die passenden Bilder sehen. Der Autorin ist es sogar gelungen, Agentenausrüstungsgegenstände zur Ansicht und zum Ausprobieren mitzubringen. Die Kinder hatten ganz viele Fragen, die Autorin Carola Becker mit viel Herz ausführlich beantwortete. Und wer wollte, durfte sich sein Buch mit einer persönlichen Widmung signieren lassen.

# Dorf- und Garagenflohmarkt in Elze

**ELZE.** Nach einer zweijährigen Pause wird dieses Jahr wieder Leben in die Straßen von Elze gebracht, denn der beliebte Dorf- und Garagenflohmarkt kehrt zurück. Die treibende Kraft hinter diesem Ereignis ist Myriam Lentz, die tatkräftige Unterstützung bei der Planung und Umsetzung dieses Ereignisses erfahren hat. Ein wichtiger Neuzugang im Organisationsteam ist Nils von Schmuda, der seine Expertise einbringt, um diesen Flohmarkt zu einem Erfolg zu machen. Gemeinsam wurde intensiv an der Gestaltung einer Webseite gearbeitet, um es Ausstellern und Besuchern gleichermaßen einfach zu machen, sich anzumelden und die Stände in Elze zu finden. Die Webseite [www.flohmarkt-elze.de](http://www.flohmarkt-elze.de) ist ab sofort online und ermöglicht Anmeldungen für interessierte Aussteller. Dort finden Besucher auch eine praktische Übersichtskarte, um sich auf dem Flohmarkt zurechtzufinden. Die Anmeldegebühr beträgt weiterhin erschwingliche fünf Euro und kann bequem über PayPal oder in bar



Myriam Lentz bekommt diesmal bei der Ausrichtung des Dorf- und Garagenflohmarktes Unterstützung von Nils von Schmuda. Foto: Privat

entrichtet werden. Die Organisatoren betonen, dass ihre Arbeit nicht gewinnorientiert ist, und der erwirtschaftete Überschuss wird, wie in der Vergangenheit, einem Verein in Elze gespendet. Der diesjährige Flohmarkt findet am Sonntag, 12. Mai, von 11 bis 16 Uhr statt. Interessierte Aussteller haben bis zum 5. Mai Zeit, sich anzumelden und Teil dieses bunten Ereignisses zu werden.

# ADFC freut sich auf Fahrradfest

**WEDEMARK.** In Bissendorf ist am Sonnabend, 20. April, von 12 bis 17 Uhr wieder ein Fahrradfest geplant. Die Ortsgruppe Wedemark des ADFC (Allgemeiner Deutscher Fahrrad Club) wird dabei sein, über die Ortsgruppe im Allgemeinen und ihre Touren und Veranstaltungen im Besonderen informieren.

Wie zum Beispiel über die Sonntagstour am 1. Mai, die zwar nicht an einem Sonntag, aber am Feiertag stattfindet und unter dem Motto Jürse, Moor und Biergarten steht. Start ist um 10 Uhr am Lidl Parkplatz in Mellendorf, Wedemarkstraße 85. Gäste sind willkommen.

# Suchbild in Elze im April

**ELZE.** Damit alle in Zukunft mit noch offeneren Augen durch Elze laufen, wird jeden Monat ein Suchbild mit einem Detail eines Hauses oder einer Hofanlage veröffentlicht. Dieses Merkmal ist von der Straße aus zu erkennen, sodass das jeweilige Grundstück nicht betreten werden muss. Das Suchbild hängt auch im Schaukasten des Vereins Dorfbild Elze, Wasserwerkstraße 21/21a.

Die richtige Lösung kann bis zum Monatsende per E-Mail an [ehtheilmann@dorfbild-elze.de](mailto:ehtheilmann@dorfbild-elze.de) geschickt oder in den Briefkasten von Wasserwerkstraße 21a oder 23 eingeworfen werden. Der Gewinner oder die Gewinnerin wird unter allen EinsenderInnen durch Los bestimmt und bekommt einen kleinen Preis (Naturalien aus Elze). Und hier die Lösung aus dem Monat März: Ein schöner Brauch: Die Erbauer eines Hauses



Wer kennt dieses Motiv in Elze?

Foto: Verein Dorfbild

wurden bei Fachwerkhäusern zusammen mit dem Jahr der Erbauung des Hauses auf einem Schriftbalken genannt. Als nur noch Häuser aus Stein gebaut wurden behielt man den Brauch bei. Das

von Werner und Elli Steigert 1937 gebaute Haus steht an der Wasserwerkstraße 58. Drei Elzer haben die Tafel gefunden. Als Preis gab es Leberwurst aus der Schlachtereier Detmers in Elze.

# ADFC radelt nach Hannover

**WEDEMARK.** Die ADFC-Ortsgruppe Wedemark gibt zum Saisonbeginn ihre Termine bekannt: Mit der Dorfgemeinschaft Hellendorf gibt es am 18. April noch eine zusätzliche Feierabendtour. Die Tour ist etwa 22 Kilometer lang und startet um 18 Uhr am Bücherwagen in Hellendorf.

Die monatliche Sonntagstour findet am 21. April statt und startet um 10 Uhr am Lidl-Parkplatz in Mellendorf, Wedemarkstraße 85. Die Tour führt von Mellendorf über Kaltenweide und Wiesenau nach Hannover. Vom Stadtteil

Brinker Hafen geht es weiter nach Hainholz, dann vorbei am Pelikanviertel zum Spannhagen Garten und am Kanal entlang. Die Mittagspause wird in Bothfeld gemacht. Über Isernhagen Süd geht es zurück nach Mellendorf. Die Tour ist 57 Kilometer lang. Unterwegs sind Trinkpausen eingeplant. Für Getränke hat jeder selbst zu sorgen. Gäste mit verkehrssicheren Fahrrädern sind immer willkommen. Die Teilnahme erfolgt eigenverantwortlich mit etwa 15 Stundenkilometern auf guten Wegen.

## Medizin

## ANZEIGE

Thema: Rheumatische Schmerzen

# Das Schmerzgel bei Gelenkschmerzen

Anwender sind begeistert



Bei Gelenkschmerzen greifen viele zum Schmerzgel. Dabei sehen immer mehr Anwender von chemischen Produkten ab und suchen Hilfe aus der Natur. Was bereits zahlreiche Verwender begeistert: das natürliche Rubaxx Schmerzgel aus der Apotheke (rezeptfrei)!

„Das Gel hat mir sehr gut geholfen. Schmerzlindernd und gut verträglich“, freut sich Eva K. über „die schnelle Hilfe“ bei ihren Gelenkschmerzen. Auch andere Verwender sind von der Wirkkraft des Rubaxx Schmerzgel begeistert.

So berichtet Heinz K.: „Ich habe Knieprobleme und nach längeren Wanderungen ist das Schmerzgel ein Muss.“ Das Geheimnis hinter dem Gel? Der darin enthaltene natürliche Arzneistoff Rhus toxicodendron!

### Stark bei Schmerzen

Rhus toxicodendron wirkt schmerzlindernd bei rheumatischen Schmerzen. Auch bei Folgen von Verletzungen und Überanstrengungen verschafft der Wirkstoff Linderung. Rubaxx Schmerzgel bietet wirksame und gut verträgliche Hilfe aus der Natur. Es lässt sich ge-

zielt auf den zu behandelnden Stellen auftragen und ist auch zur Anwendung bei chronischen Schmerzen geeignet.

**JETZT NEU 180g Vorteilspackung**

Für Ihre Apotheke: **Rubaxx Schmerzgel** (PZN 18709526)

[www.rubaxx.de](http://www.rubaxx.de)

## Brennen, Jucken, Nässen

# Hämorrhoiden?

Spezielle Arznetropfen helfen einfach und diskret

Wenn es am Po brennt, juckt oder nässt, sind häufig Hämorrhoiden die Ursache. Rezeptfreie Arznetropfen bekämpfen das Problem von innen: Lindaven (Apotheke).

Was viele nicht wissen: jeder hat Hämorrhoiden! Hämorrhoiden sind Gefäßpolster, die zusammen mit den Schließmuskeln den Darmausgang abdichten. Vergrößern sich die Hämorrhoiden dauerhaft, weil sich Blut in ihnen staut, sprechen Mediziner von Hämorrhoidalleiden. Ursache hierfür kann zum Beispiel regelmäßiges, zu starkes Pressen beim Toilettengang sein. Sind die Hämorrhoiden vergrößert, reizt der Stuhl daran. Dies kann zu Entzündungen führen, die sich z. B. durch Brennen, Juckreiz und Nässen bemerkbar machen.

### Hämorrhoiden anders behandeln

Viele Betroffene behandeln ihr Hämorrhoidalleiden nur mit Salben. Doch es gibt ein Arzneimittel namens Lindaven (Apotheke, rezeptfrei), das einfach mit einem halben Glas Wasser oral eingenommen wird und die Beschwerden dort bekämpft, wo sie entstehen: im Körperinneren. Die



- Diskrete und einfache Einnahme
- Natürlich wirksam und gut verträglich
- Rezeptfrei

einzigartigen Arznetropfen enthalten fünf spezielle Wirkstoffe, die sich bei der ganzheitlichen Behandlung von Hämorrhoiden bewährt haben. So kann z. B. der Wirkstoff Hamamelis virginiana Entzündungen hemmen. Außerdem trägt er dazu bei, dass sich die Blutgefäße wieder zusammenziehen, wodurch die Vergrößerung der Hämorrhoiden zurückgehen kann. Zudem behandelt Lindaven auch die Begleiterscheinungen von Hämorrhoiden: Es enthält u. a. Sulfur, welches laut Arzneimittelbild erfolgreich bei heftigem Brennen und Jucken eingesetzt wird.

**Genial:** Die rezeptfreien Arznetropfen Lindaven bekämpfen die Beschwerden dort, wo sie entstehen: im Körperinneren – und das ohne bekannte Neben- oder Wechselwirkungen!

### Tipp für unsere Leser

Jetzt Lindaven diskret und schnell auf [pureSGP.de](http://pureSGP.de) bestellen und bis zu 17% sparen!



Abbildung Betroffenen nachempfunden, Namen geändert  
RUBAXX SCHMERZGEL. Wirkstoff: Rhus toxicodendron Dil. D6. Homöopathisches Arzneimittel bei Besserung rheumatischer Schmerzen und Folgen von Verletzungen und Überanstrengungen. [www.rubaxx.de](http://www.rubaxx.de) • Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihre Ärztin, Ihren Arzt oder in Ihrer Apotheke. • PharmaSGP GmbH, 82166 Gräfelfing

Abbildung Betroffenen nachempfunden  
LINDAVEN. Wirkstoffe: Aesculus hippocastanum Dil. D3, Collinsonia canadensis Dil. D3, Hamamelis virginiana Dil. D2, Lycopodium clavatum Dil. D5, Sulfur Dil. D5. Homöopathisches Arzneimittel bei Hämorrhoiden. [www.lindaven.de](http://www.lindaven.de) • Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihre Ärztin, Ihren Arzt oder in Ihrer Apotheke. • PharmaSGP GmbH, 82166 Gräfelfing • Die Einnahme von Arzneimitteln über längere Zeit oder in Kombination sollte nach ärztlichem Rat erfolgen.

# Preis für Autofrei zur Schule

Bissendorfer Schulklasse erfolgreich beim Wettbewerb dabei

**BISSENDORF.** Die Känguruklasse aus dem vierten Jahrgang der Grundschule Bissendorf ist eine von drei Klassen in Niedersachsen, die beim Wettbewerb

„AutoFREIE-Schule“ einen Hauptpreis gewonnen hat: einen Gutschein über 800 Euro für den Besuch eines der 65 anerkannten außerschulischen

Lernstandorte. Um in die Lostrommel zu gelangen, sind die 24 Schülerinnen und Schüler fünf Wochen lang zu Fuß zur Schule gelaufen und haben die Tage über das Schulportal dem Niedersächsischen Kultusministerium gemeldet. Die Preisübergabe an der Bissendorfer Grundschule übernahm von der Polizei aus dem Niedersächsischen Innenministerium Thomas Buchheit. Gemeinsam mit der Klassenlehrerin Carola Wienhöfer beglückwünschte er die Kinder

zu ihrem erfolgreichen Beitrag für mehr Verkehrssicherheit auf dem Schulweg.

Bei der Scheckübergabe betonte der Polizeibeamte einmal mehr: „Den Schulweg zu Fuß zurückzulegen reduziert die Anzahl der Elterntaxis vor der Schule und somit auch gefährliche Situationen durch Wendee- und/oder Parkmanöver.“ Und Thomas Buchheit weiter, „Die Bewegung an der frischen Luft ermöglicht den Kindern im Unterricht konzentrierter und

aktiver zu lernen. Zusätzlich erlangen sie Sicherheit im Straßenverkehr und sammeln wichtige Erfahrungen im Sozialverhalten mit anderen Kindern.“

Insgesamt haben 768 Klassen teilgenommen, das sind rund 19.000 Schülerinnen und Schüler. Sie sind gemeinsam 700.000 km gelaufen mit ungefähr einer Million Schritten. Damit haben sie nicht nur etwas für die eigene Gesundheit getan, sondern ebenso für die Umwelt: Landesweit wurden dadurch schätz-



ungsweise 130.000 Kilogramm CO<sub>2</sub> eingespart.

Auch 2024 wird es einen AutoFREI-Wettbewerb geben: Vom 28. August bis zum 2. Oktober können wieder fleißig Schritte gesammelt und so für ein Mehr an Verkehrssicherheit beigetragen werden.



Die Grundschule Bissendorf ist stolz auf die Auszeichnung.

Foto: Grundschule Bissendorf

## Erfolgreiche Osterveranstaltungen

**SCHERENBOSTEL.** Beim diesjährigen Ostereierschießen am Gründonnerstag beteiligten sich im Schützenhaus 73 Schützinnen und Schützen. Die erfahrene Schießleitung mit Detlef Sandweg und Florian Zarske organisierten den Ablauf wie gewohnt souverän. Gewertet wurde der beste Teiler. Die beste Zehn schoss Jörg Ostendorf, er kam bei seinem besten Schuss auf einen 7,7 Teiler. Auf den nächsten Plätzen folgten Renate Leichter (8,3 T) und Enno Dirksen (9,2 T); dies waren Superergebnisse, alle Drei blieben mit ihren Teilern einstellig. Der Sieger konnte sich über einen Korb mit 70 Eiern freuen. Während des gemütlichen Abends servierte das Küchenteam Cora Lammers, Angela Dörwald, Angelika Fennen und Bernadette Kowahl fast 400 Spiegeler mit Beilagen, die der Vorsitzende Jürgen Kowahl mit vier Pfannen gleichzeitig gebraten hatte. Den umfangreichen Einkauf erledigten Heike Stoll-Gutowski, Renate und Jürgen Leichter. Am Ostersonntag brannte bei trockenem Aprilwetter das Oster-



Die stolzen Gewinner des Ostereierschießens beim SV Scherenbostel.

Foto: SV Scherenbostel

feuer ab. Auch der Getränke- und Grillstand wurden an dem herrlichen Frühlingsabend stark besucht. Ein großer Dank geht an Florian Hilmer, Andre Wöhler und Tobias Ocker für den Ausschank. Der Vorstand des SV Scherenbostel freute sich über die sehr gute Resonanz der beiden Osterveranstaltungen und bedankt sich bei allen Verantwortlichen für die gute Organisation und auch bei den Einsatzkräften der Freiwilligen Feuerwehr Bissendorf / Scherenbostel.

wo **Design** zu Hause ist  
und bleibt



interlücke

Aktionspreis

bisher € 6.112,-  
**€ 4.990,-**

Sonntag  
**07.**  
April

Diesen  
**Sonntag**  
**geöffnet**

12 bis 18 Uhr, Verkauf ab 13 Uhr



Komplett-Set Sideboard, 241 x 50 x 83 cm, Fronten PTO, Mattlack

Interlücke bietet das Modulprogramm cube light ab sofort mit aufliegender Abdeckplatte in Glas, Holz oder Lackoberfläche an. Mit der nur 10mm dünnen Abdeckung ist cube light cover eine Alternative zum bisherigen Modell mit hinter der Front versteckter Abdeckplatte.



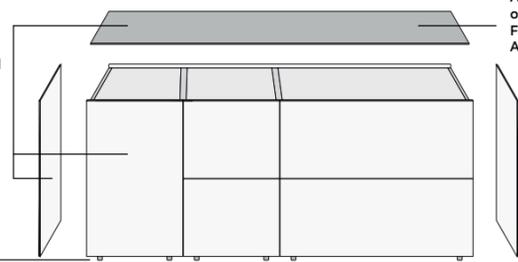
Erhältlich  
in vielen  
Farb- und  
Oberflächen-  
varianten

### just cube light

just cube light ohne Griffmulde kann durch ein Vitrinenmodul ergänzt oder mit Griffen versehen werden. Bei der Ausführung mit superfeinen, nur 3 mm breiten Fugen zwischen den Fronten und feinen Seitenwangen steht ganz das edle Material im Vordergrund. Module in 6 Breiten und 11 Höhen bieten viele Planungsmöglichkeiten als Sideboard, Vitrine, hohe Stauraum-Möbel und ausgefallene Solitäre. Verschiedene Untergestelle und Rundfüße passen die Wunschreation jedem Raum nach Maß an.

Seitenwangen, Arbeitsplatte und Front wählbar in Farbe und Material.

Füße frei wählbar.



Wahl zwischen aufliegender Arbeitsplatte oder hinter der Front liegender Arbeitsplatte.

Dein Job in Hannover & Region

lokalboten.de

#1 für Zustelljobs

Freie Stellen in

- Langenhagen
- Wedemark
- Bissendorf

Heute eingestellt,  
morgen zugestellt

Egal ob Vollzeit, Teilzeit oder als Minijob. Wähle aus den besten Zustelljobs deiner Region den aus, der zu dir passt!

jetzt.bewerben@lokalboten.de  
Hotline: 0800 1234 399  
(kostenfrei)



**Wir gestalten Ihr Zuhause**

Diplom-Innenarchitekten und -Innenarchitektinnen | Ganzheitliche Raumplanung und -einrichtung | Lichtdesign

**Vereinbaren Sie jetzt Ihren persönlichen Beratungstermin**

0511 / 279 781 907  
www.ambiente-hesse.de

Ambiente by Hesse · Möbel Hesse GmbH Robert-Hesse-Straße 3 30827 Garbsen/Hannover an der B6 Tel. 0511 27978-1907 · Mo. bis Sa. 10 – 19 Uhr www.ambiente-hesse.de	Bacher Balada & Co. Bielefelder Werkstätten Brand van Egmond Brühl	Christine Kröncke Cierre Classicon Cor Dauphin Home	De Sede Dormiente Draenert Edra Eloa Fiam Flos	Form Exclusiv Foscarini FSM Gruu Graypants Hästens Interlücke	JAB Anstoetz Kettner Kristalia Luceplan Montana Novamobili Penta	Pol74 Raasch Raumplus Schönbuch Scholtissek Sitzwerke Team 7	Tommy M Volume K VS Manu- faktur Willisau Wittmann
--	--	---	--	---	--	--	---

Angebote gültig bis 04.05.2024. Solange der Vorrat reicht. Ohne Deko. Für Druckfehler keine Haftung.

# WEDEMARKE MAGAZIN

## Großartige Beteiligung am Osterschießen



Die glücklichen Gewinner des Osterschießens in Resse. Foto: SV Resse

Es war an dem betreffenden Samstag so viel los in Resse, trotz allem haben knapp 40 Schützen und Schützinnen am Osterschießen vom Schützenverein Resse teilgenommen. Es war ein Spaß für Groß und Klein. Neben dem Wettkampf um leckere Hühnerer gab es Osterbasteleien und das allseits beliebte Glücksschießen auf bunte Ostereierscheiben. Am Ende des Wettkampfs konnten folgende Gewinner ausgezeichnet werden. Den ersten Platz bei den Bürgern und Bürgerinnen erreichte Veronika Johns vor Joshua Plischka und Marcel Tempel. Bei den

Schützen sicherte sich Horst Grotzke den ersten Platz. Auf Platz zwei folgte Nina Baumgarten vor Dario Pluschke auf Platz drei. Auch der beste Schütze von hinten ging nicht leer aus. So konnte sich Jochen Pardey über die allseits beliebte „Pechvogel-Plakette „freuen. Den besten Schuss des Tages erzielte Horst Grotzke mit einem 14,5-Teiler. Ein schöner „Eier-Tag“ fand seinen krönenden Abschluss mit dem traditionellen Rührei-Essen. Alle sind sich einig: „Am 15./16. Juni sehen wir uns zum Königsschießen vorm Frischmarkt Pagel, wieder.“

## Positiver Saisonabschluss für den ESC

Drei Wedemärkerinnen unter Deutschlands Eiskunstlaufelite

Mitte März fand in Stuttgart der Deutschland-Pokal 2024 statt. Deutschlands beste Nachwuchsläuferinnen und Nachwuchsläufer trafen aufeinander und zeigten am Ende der Saison ihr Können. Den Niedersächsischen Eisport-Verband durften: Joleen Hemmes, Alena Jorgus und Lia Ostendorp von den ESC Wedemark Scorpions repräsentieren. Alle drei hatten in der zurückliegenden Saison mit ihren Leistungen bereits überzeugen können. Begleitet wurden sie von Trainerin Ekaterina Kondiliabrova aus dem Trainer-team der Wedemark Scorpions.

Die Bedingungen vor Ort in der Eiswelt Stuttgart mit zwei modernen Trainingshallen ließen für die Wedemärker Sportler keine Wünsche offen. Am jeweiligen Wettbewerbstag konnte noch einmal das Programm auf dem Eis geübt werden, bevor es dann Ernst wurde. So startete Joleen in der Gruppe Pre-Advanced-Novice und zeigte eine starke Kür. Mit 44,60 Punkten er-



Die erfolgreichen Eiskunstläuferinnen des ESC Wedemark: Joleen, Lia und Alena.

Foto: ESC Wedemark

hielt sie zwei Punkte mehr als beim Deutschen Pokal 2023 und errang einen guten neunten Platz. Nach dem 13. Platz und 70,04 Punkten im letzten Jahr verbesserte sich auch Alena.

Mit 73,62 Punkten und drei sauberen Dreifach-Toeloops erreichte sie einen beachtlichen zehnten Platz in der Kategorie Advanced Novice-Mädchen B. Lia lag nach einem schwungvollen Kurzprogramm bei den Jugend-Damen zunächst auf einem hervorragenden 6. Platz. Mit kleinen Fehlern in Ihrem Kürprogramm beendete sie den Wettbewerb auf einem guten 11. Platz von 22 Starterinnen. Mit drei Plätzen unter beziehungsweise knapp neben den Top-Ten von Deutschlands Eiskunstlaufnachwuchs bestätigt sich die gute Arbeit des Eiskunstlauf-Trainer-teams der Wedemark Scorpions. So ist denn auch Trainerin Kondiliabrova stolz auf die gezeigten Leistungen und den positiven Saisonabschluss.

## Mit neuen Shirts in die Rückserie



Der SC Wedemark freut sich über das neue Outfit.

Foto: SC Wedemark

Die Vorbereitung auf die Rückrunde in der Kreisliga verlief für die junge Herrenmannschaft des SC Wedemark recht ordentlich. Mit einer guten Trainingsbeteiligung nach der Winterpause und drei absolvierten Testspielen – teilweise auf Kunstrasen – will man das Ziel Klassenerhalt für die laufende Saison angehen.

Dazu passt, dass die Firma LEGA Gartenservice in Wennebostel neue Aufwärmshirts für das Herrenteam spendiert hat. Im Bild überreicht Hans Jürgen Lehmann exemplarisch ein Shirt dem Vertreter des SC Wedemark Dirk Bleikamp zur Weitergabe an die Spieler.

Im ersten Testspiel gegen die 3. Vertretung vom Nachbarn TSV Krähenwinkel/Kaltenweide als Tabellenführer aus der 1. Kreisklasse gelang ein schöner 4:2 Erfolg, nachdem man zur Pause noch 0–2 zurückgelegen hatte. Im zweiten Testspiel konnte man gegen den Schaumburger Kreisligisten TSV Hagenburg ein torreiches 5:5 unentschieden erzielen, wobei man den zwei Tore Vorsprung kurz vor Schluss leider nicht halten konnte. Das letzte Testspiel beim SSV

Kirchhorst aus der 1. KK war dann eher etwas zäh und endete mit 1:1 ebenfalls unentschieden.

Nachdem das erste Spiel der Rückrunde bei Wacker Neustadt wegen der Wassermengen ausfallen musste, stand somit das Derby gegen den SV Resse am ersten Märzwochenende auf dem Programm. Nach einer ersten Halbzeit mit den etwas besseren Chancen für den SC Wedemark änderte sich der Verlauf in der zweiten Halbzeit zugunsten des SV Resse. Dennoch ging der SC Wedemark durch Sören Gudehus in der 70. Minute in Führung, die aber nur 6 Minuten halten sollte, ehe Sebastian Limper für den SV Resse ausgleichen konnte. Beide Teams spielten weiter mutig nach vorn, mussten sich am Ende aber mit einem gerechten 1:1 zufriedengeben.

Das zweite Spiel der Rückrunde am letzten Sonntag bei Sparta Langenhagen ging dann leider nach spannendem Spielverlauf in der letzten Aktion des Spiels mit 3:4 verloren, was leider einen gewissen Rückschlag für das Ziel Klassenerhalt bedeutet. Dennoch hält das Team am Ziel fest und wird alles dafür geben.

## BVV plant viele neue Projekte

Kürzlich hat der Bürger- und Verschönerungsverein Mellendorf (kurz: BVV) zur alljährlichen Mitgliederversammlung im Schützenhaus Mellendorf eingeladen. Auf der Tagesordnung standen unter anderem die Wahl eines neuen Vorstandes und interessante Informationen über Projekte des vergangenen und des kommenden Jahres. Der zweite Vorsitzende, Emil Weigand, informierte die Mitglieder, dass der Verein zurzeit 110 Mitglieder zählt; im letzten Jahr konnten zehn neue Mitglieder begrüßt werden. Weiter konnte er von vielen gelungenen Aktionen in 2023 berichten: Schöne aufgestellte und mit bunten Ostereiern geschmückte Birkenbäumchen an der Wedemarkstraße, die Dorfreinigung im März, eine gelungene Busfahrt nach Münster (Westfalen), eine Aufwertung des Kreuzes des deutschen Ostens mit einem informativen Zusatzschild, eine Imkeraktion mit Kindern im Rahmen des Ferienkompasses, einen wunderbaren Blütenstreifen am Bahnhof, ein Herbst- und Weinfest der Superlative auf dem Hemmen-Hof und einer Präsenz auf dem (leider verregneten) Weihnachtsmarkt im Dezember. Im kommenden Jahr ist auch eine Grünpflanzaktion in Kooperation mit der Gemeinde Wede-

mark auf der Verkehrsinsel bei der Post und bei den Ruhebänken vor der Volksbank geplant. Jeder, der Mellendorf etwas schöner machen möchte, ist herzlich eingeladen, bei der Pflanzung und der Wartung der Grünstreifen mitzuhelfen. Meldet euch bitte unter info@bvv-mellendorf.de

Es wurde auch ein neuer Vorstand gewählt. Der erste Vorsitzende, Michael Gerlich, verabschiedete sich aus persönlichen Gründen nach sechs Jahren Vereinsleitung aus seinem Amt. Auch drei weitere Vorstandsmitglieder legten ihre Ämter nieder. Der neue Vorstand ist jetzt wie folgt besetzt: Emil Weigand, erster Vorsitzender; Silke Tobschall zweite Vorsitzende; Rainer Haubold, Schriftführer; Henning Stoeber, Kassenwart; Mike Franke, Pressewart und Öffentlichkeitsarbeit; Herbert Berttram, Dolf Borgas, Heinz-Jürgen Ebeling, Uta Raabe und Daniel Michel jeweils Beisitzer. Jessica Borgas bleibt dem Vorstand als beratendes Mitglied verbunden.

Emil Weigand dankte insbesondere Michael Gerlich für seine jahrelange Arbeit unter nicht immer einfachen Bedingungen und überreichte einen Präsentkorb. Ortsbürgermeisterin Jessica Borgas übergab eine Spende vom Ortsrat.



Der neue Vorstand des Bürger- und Verschönerungsvereins Mellendorf.

Foto: BVV Mellendorf

## Automobilclub im ADAC ist stolz auf seine Rennfahrer



Siegerehrung für Jürgen und Michelle Seliger.

Foto: Privat

Michelle Tute, im Automobil Rennslalom zählt sie zu den ganz schnellen in Deutschland. Ihren 1. Rennslalom fuhr sie 2013 auf der Kartbahn Hahn. Ab 2015 dann im eigenen BMW 316 i Compact. Die Rennsaison 2023 begann für Michelle Tute nach ihrer langen Babypause am 15./16. Juli auf der Kartbahn in Oschersleben. Ziemlich enttäuscht mit ihren erreichten Ergebnissen nahm sie am 26./27. August am 1. und 2. Glasbach-Berg-Slalom in Bad Liebenstein-Steinbach teil. Hier lief es viel besser und sie hat nun definitiv eine neue Lieblingsstrecke. Hier erreichte Tute am Samstag in der Klasse 5G Platz 1 und am Sonntag Platz 2. Weitere Rennslalomveranstaltungen folgten: 9./10. September Flugplatz Parchim, 16./17. September Flugplatz Höxter-Holzminden, 7./8. Oktober Flugplatz Bitburg, 21./22. Oktober GP Strecke Motorsport Arena Oschersleben. Am Ende der Rennslalom-Saison 2023 ist Michelle Tute Vizemeisterin DMSB/ Deutscher Motor Sport Verband, Slalom Meisterschaft ADAC Niedersachsen/Sachsen-Anhalt in der Sparte Historischer Motorsport. Michelle Tute und Heinz Jürgen Schlicht freuen sich nun riesig auf die bevorstehende Rennsaison 2024.

Automobilclub Wedemark e.V. im ADAC, ist seit vielen Jahren begeisterter Moto Morini Fahrer. Mit seiner Moto Morini 3 1/2 Riunite nahm er 2023 an sechs Veranstaltungen mit 12 Wertungsläufen zur Deutschen-Historischen-Motorradmeisterschaft teil. 31. Kölner Kurs auf dem Nürburgring, VFV Großer Preis der Stadt Most, Autodrom Most (CZ), VFV Klassik GP Schleizer Dreieck auf dem Schleizer Dreieck, VFV Klassik GP Colmar Berg, Circuit Goodyear (L), 33. Int. ADAC/VFV Schottenring Historic Grand Prix in Schotten Vogelsbergkreis und das 46. Hockenheim Classics auf dem Hockenheimring. In der Deutschen-Historischen-Motorradmeisterschaft erreichte Heinz Jürgen Schlicht Platz 9 in der Klassenwertung und Platz 23 in der Gesamtwertung. Besonders erfolgreich war seine Teilnahme auf dem sehr gepflegten Autodrom in Most (CZ), hier erreichte er Platz 2. Einen hervorragenden 1. Platz belegte Schlicht bei der ADAC-Motorsport-Meisterschaft Niedersachsen/Sachsen-Anhalt in der Sparte Historischer Motorsport. Michelle Tute und Heinz Jürgen Schlicht freuen sich nun riesig auf die bevorstehende Rennsaison 2024.

# Pfandbonaktion für Löwenherz

Kunden des Frische-Markts haben Herz für Kinder

**RESSE.** Im Rahmen der Pfandbon-Aktion vom Frischmarkt Pagel in Resse wurde der Kita „Die Kleinen Löwen“ von Torsten Pagel der Erlös über 340 Euro der eingereichten Pfandbons übergeben. Der Verein bedankt sich bei allen Kunden des Frische-marktes in Resse für die Spende der Pfandbons und bei Torsten Pagel für die gelungene Aktion. Aus dem Erlös werden Rutschautos für drinnen in Form von einer Feuerwehr, einer Polizei und einem Rettungswagen für den Bewegungsraum erworben. Der Verein „Löwenherz e.V.“, betreibt in Resse eine kleine Kindertagesstätte mit zwölf Krippenplätzen für Kinder im Alter von ein bis drei Jahren. Mit zwei Betreuerinnen verfügt der Verein über einen sehr guten Betreuungsschlüssel. Betreuungszeit ist montags bis freitags von 8 bis 15 Uhr, Früh- und Spätdienst sind

bei Bedarf möglich. Das Mittagessen wird täglich frisch gekocht. Die Krippe verfügt über ein kindgerechtes Außengelände. Wer Bedarf an einem der wenigen Krippenplätze, die ab August 2024 frei werden, hat und sich einen Platz sichern möchte, kann sich gerne bei den Kleinen Löwen unter Telefon (0 51 31) 90 96 86 oder (0 51 31) 47 96 63 melden. Eine Aussage oder Platzzusage kann unverzüglich erfolgen. Nach Terminvereinbarung ist es möglich sich die Kleine Kindertagesstätte anzuschauen und ein Gespräch mit den Betreuerinnen zu führen. Da es sich bei dem Verein Löwenherz e.V. um einen unabhängigen und eigenständigen Träger handelt, können auch Kinder außerhalb der Gemeinde Wedemark aufgenommen werden. Mehr zum Konzept erfahren Interessierte auch unter [www.loewenherz-resse.de](http://www.loewenherz-resse.de).



Die Kinder von Löwenherz freuten sich über den Erlös aus der Pfandbonaktion beim Frische-Markt Pagel in Resse. Foto: Löwenherz

# Eierpreisschießen in Mellendorf

**MELLENDORF.** Das diesjährige Eierpreisschießen des Schützenvereins Mellendorf erfreute sich wieder großer Beliebtheit. Neben den aktiven Schützen waren auch viele Bürgerinnen und Bürger gekommen um eine Ration Eier für Ostern zu ergattern. Von den insgesamt knapp 50 Teilnehmerinnen und Teilnehmern ging als bester Gast in diesem Jahr Luiza Stanecki auf Platz acht hervor. Die beste Gesamtschützin und somit diesjährige Eierkönigin ist Corina Knoop geworden, den zweiten Platz er-

reichte ihre Tochter Sabrina Knoop vor dem drittplatzierten Rainer Richter. Besonders erfreulich war es, dass auch viele Kinder haben am diesjährigen Schießen mit dem Lasergewehr teilgenommen haben. Hier erreichte Liya Groß den ersten Platz, gefolgt von ihrer Schwester Juna Groß und der drittplatzierten Bente Hargens. Jedes Kind, das teilgenommen hat, bekam eine liebevoll zusammengestellte kleine Osterüberraschung. Hierfür gilt der Dank dem Jugendwart Christian Hargens.



Die stolzen Gewinner des Eierpreisschießens beim SV Mellendorf. Foto: SV Mellendorf

# Versammlung der Feuerwehr

**NEGENBORN.** Die Freiwillige Feuerwehr Negenborn lädt zur Jahreshauptversammlung am Freitag, 19. April, um 19.30 Uhr in das Bürogebäude der Firma Cattau in Negenborn, Varenkamp 2, ein. Nach der Begrüßung durch Ortsbrandmeister Georg Kohne und der Verlesung des Protokolls wird zunächst einmal ein warmes Essen gereicht. Anschließend

geht es dann mit den Berichten von Ortsbrandmeister und Funktionsträgern wie Jugendfeuerwehrwart, Kinderfeuerwehrwartin und Gruppenführer für Aktivengruppe, Alt-Alt und Atemschutz weiter. Grußworte der Gäste, Kassenbericht und Entlastung sowie Ehrungen und Beförderungen beschließen dann den Reigen der Tagesordnungspunkte.

**ECHO**  
Anzeigenschluss für die nächste **Wochenendausgabe** ist am **Mittwoch, 16 Uhr**

In Teilen dieser Ausgabe liegt der aktuelle **ROLLER-Prospekt** bei.  
**ROLLER**

Seit 2022 für Sie in Langenhagen

**April-Buffer**  
**21,90 € p. P.**  
Kinder bis 12 Jahre alt 10,90 €

**16. – 21. April jeweils 17.30–22.00 Uhr**

Genießen Sie unsere Vielfalt: gemischte Pakora-Vorspeisen, Tandoori Chicken mit Minzsoße, Hähnchen, Lamm und Fisch in traditioneller indischer Zubereitung mit verschiedenen Soßen, vegetarische und vegane Gerichte, indische Brote und verschiedene Desserts.

**Um Reservierung wird gebeten.**  
**Nächste Buffet-Woche: 14. – 19. Mai!**  
Di–Fr. täglich wechselnder Mittagstisch.  
Abends mit Außer-Haus-Lieferung!

Walsroder Str. 71 / Ecke Harzweg  
30851 Langenhagen  
**Tel.: 0511-776862**  
[www.shahi-maharaja-palace.de](http://www.shahi-maharaja-palace.de)  
Wir liefern auch ins Haus!

Geöffnet  
Di.-So. 11.30– 14.30 Uhr  
und 17.30–22.30 Uhr  
Feiern bis 100  
Personen möglich!

# ROLLER

Großer Sonntags-Verkauf | 7. April 2024 von 13-18 Uhr

## 20%<sup>1)</sup> auf Möbel

Code: 24MOEBEL14

Spare bei jedem Einkauf zusätzlich **+2%<sup>2)</sup>** mit der **ROLLER-App**, deiner digitalen Kundenkarte

**0% Zins<sup>3)</sup> für bis zu 24 Monate**

Solar-LED-Erdspieß Kunststoff, mit ON/OFF Schalter und Akku, Höhe ca. 49 cm, 1015002100/+01

mit Flammeneffekt  
**-58%** je **2,49**

Spare jetzt mindestens **50%** auf alle Gartenmöbel mit UVP\*!

**30827 Garbsen | Langenhagener Straße 2**

1) Nur gültig für Neuaufträge. Ausgenommen sind bereits, reduzierte Artikel, Gartenmöbel, Artikel der Marke Emma, gekennzeichnete Preis-Hit-Artikel, Werbepartikel, Dauerniedrigpreis-Artikel, TV-Artikel, Küchen, ROLLER-Geschenkkarten sowie Lieferung & Montage. Aktion nur gültig im Zeitraum vom 31.03. bis einschließlich 07.04.2024. Nicht mit anderen Rabattaktionen außer dem 2% ROLLER-App Rabatt kombinierbar. 2) Ausgenommen Lieferung & Montage, Pfand & ROLLER Geschenkkarten. Gilt nur bei aktiver Nutzung der ROLLER-App durch Scannen des gültigen Strichcodes aus der ROLLER-App am Counter/an der Kasse oder Einloggen über das Kundenkonto auf roller.de & nur bis zum 31.12.2024. ROLLER behält sich die Verlängerung des Angebots vor. Der Preisnachlass wird pro Einkauf nur einmal gewährt. 3) Laufzeit 6 – 24 Monatsraten mit 0% gebundenen und effektivem Jahreszins auf alle Möbel im Aktionszeitraum 02.04. bis 07.04.2024 schon ab 100,- € Kauf. Mindestrate 9,- € Kaufpreis entspricht dem Nettodarlehensbetrag. Vermittlung erfolgt nur in unseren Filialen ausschließlich für die BNP Paribas S. A. Niederlassung Deutschland Rüdeshheimer Str. 1 80636 München. Vorstehende Angaben zugleich repräsentatives Beispiel gem. § 17 Abs. 4 PAngV.  
ROLLER GmbH & Co. KG / Willy-Brandt-Allee 72 / D-45891 Gelsenkirchen / [www.roller.de](http://www.roller.de) \*Unverbindliche Preisempfehlung des Herstellers

# KONFIRMATIONEN UND KOMMUNION IN DER WEDEMARK 2024

## Evangelisch-lutherische Kirchengemeinde St. Michaelis, Bissendorf



**13. April, 10 Uhr:** Ole Berthold, Moritz Dannenberg, Hannah Günther, Franziska Hesse, Lenya Heuer, Levin Hille, Kiara Krüger, Emil Möhlecke, Carlo Schreiber, Jule Schulenburg  
**13. April, 12 Uhr:** Lara Bierwirth, Magdalena Brandes, Marie Krause, Marie Lemeire, Marlon Lübcke, Isabella Mautz, Alicia Nietz, Charlotte Peters, Lennox Riesen

**14. April, 10 Uhr:** Emma Anschütz, Hanna Cornelius, Lucy Fuchs, Wanda Holl, Finn Johannsen-Rieckenberg, Emmy Mühlnickel, Pauline Pawla, Mika Riechers, Lina Sohst, Louisa Straßburg, Justus Tabke  
**14. April, 12 Uhr:** Lea Bialas, Selma Bogdahn, Paul Götze, Marie Hänslar, Henri Oberwörder, Luis Pöschlod, Juliana Rose

## Katholische Kirchengemeinde Santa Maria Immaculata Mellendorf



**21. April, 11 Uhr, Erste Heilige Kommunion:** Niklas Benz, Jakob Biesel, Maria Elisabeth Iris Burger, William Czerniecki, Henrike Hoffmeier, Clara Högermeier, Gustav Klimek,

Mila Klimek, Patryk Krawiec, Mila Kusenik, Delian Springer, Marisa Steckhan, Luca Steinmetz, Magdalena Theile, Viktor Timmer, Merle Silvia Voigt

## Evangelisch-lutherische Auferstehungskirchengemeinde Elze-Bennemühlen



**14. April, 10 Uhr in der Brelinger Kirche St. Martini:** Vivien Bauermeister, Yumi Blöchl, Ann-Christin Ehrhardt, Lenja Fehse, Jan Wilhelm Freudenmann, Joel Heinemann,

Barne Heinrich Hemme, Lenja Queck, Lara Riebesehl, Lea Marie Schatzke, Tim Sperling, Nevio Wegler, Antonia Sophie Zickermann.

### Konfirmation und Kommunion

Heranwachsende sollen ab einem gewissen Alter die Möglichkeit haben, selber zu entscheiden, ob sie dem Christentum aktiv angehören möchten oder nicht. Bei der Taufe entscheiden die Eltern für das Kind, ob es durch das Taufritual in der christlichen Gemeinde aufgenommen werden soll. Im Rahmen der Vorbereitung auf Konfirmation oder Kommunion werden die jungen Katholiken oder Protestanten an das Thema Gott und Glauben herangeführt. Dabei sollen sie den bewussten Umgang mit ihrem Glauben und der Kirche erlernen, um ihren Platz in der Gemeinschaft zu finden. Das Alter, in welchem die jungen Christen aus freien Stücken „Ja zu Gott“ sagen können, unterscheidet die beiden Konfessionen. Bei den Katholiken tun sie dies in einem Alter von

etwa neun Jahren, bei den Protestanten mit etwa 14 Jahren. In dieser Altersgruppe gibt es bei den Katholiken mit der Firmung ein weiteres Fest, bei dem erneut die Bestätigung des Glaubens im Vordergrund steht. Dies gibt es in der evangelischen Kirche nicht. Alle Heranwachsenden werden in kleinen Gruppen auf ihren großen Tag vorbereitet. Sie lesen gemeinsam in der Bibel und lernen viel über die christlichen Brauchtümer. Auch Ausflüge, die unter einem thematischen Schwerpunkt liegen, sind sehr beliebt und stärken das Gemeinschaftsgefühl. So werden den jungen Christen, je nach Konfession, Themen des Glaubens beispielsweise durch Besichtigung von Kirchen, Klöstern oder anderen sehenswerten Orten anschaulich nähergebracht.

## Evangelisch-lutherische Kirchengemeinde St. Martini Brelingen



**28. April, 10 Uhr:** Lukas Pascal Bode, Louisa Eckert, Mathilda Eckert, Jette Marie Funke, Felix Simon Gärtner, Julius Grothe, Carlotta Anna Hagemann, Torge Hanne, Carsten Iburg, Meiko Leitschuh, Jona-

than Lübeck, Luka Mantei, Hannah Mosig, Jakob Pott, Lenja Victoria Queck, Chenice Siegmund, Janna Levke Stumpf, Johanna Runge, Niklas Wulkopf

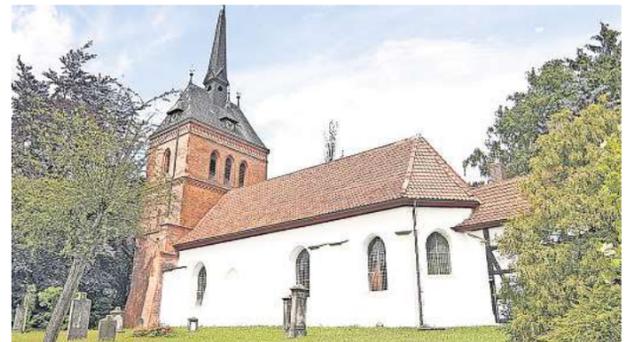
## Evangelisch-lutherische Kapernaum-Kirchengemeinde Resse



**21. April, 11 Uhr:** Lena Fromark, Max Fromark, Carl Hauffe, Greta

Hauffe, Vin Ossenkopp, Zoe Saakel, Anton Schäfer, Lasse Schoeb.

## Evangelisch-lutherische Kirchengemeinde St. Georg Mellendorf



**14. April, 10 Uhr:** Emilia Agne, Moritz Agne, Mika Ewan Alexander, Leonie Collmann, Emely Dreyer, Dominik Grenz, Louis Lohse, Clemens Molkenstroth, Kristina Pecheroga, Kaya Thomas, Leni Johanne Thomsen

**21. April, 10 und 12 Uhr:** Sebastian Barmwoldt, Jannik Bauer, Mara Ebeling, Quentin Hesselbarth, Emma Zoe Höcker, Lotta Sophie Kahle, Max Kräft, Lias Meyer, Zoe-Michelle Seiler, Rieke Sinner, Merle Weber, Jakob Wehrspann

## Evangelisch-lutherische Kirchengemeinde Helstorf / Abbensen



**28. April, 11 Uhr:** Jule Hahlbohm, Vesbeck, Lea Hahlbohm, Vesbeck, Vivienne Knop, Abbensen, Lya Maren Lischitzki, Abbensen, Elina Rosalie Menke, Vesbeck, Norwin Petersen, Vesbeck, Hanno Reinstorf,

Vesbeck, Anna Alessia Riili, Helstorf, Chris-David Seliger, Helstorf, Hannes Thurmann, Vesbeck, Mike Willer, Vesbeck, Paula Zettel, Helstorf

Fotos: Archiv

## Glückwünsche/Danksagungen zur Konfirmation und Kommunion

Informieren Sie Freunde, Verwandte und Bekannte mit einer Anzeige in dieser Zeitung.

### Anzeigenannahme:

Tel. (05 11) 72 80 80 oder (05 11) 5 18 21 11,

E-Mail: [service@langenhagener-echo.de](mailto:service@langenhagener-echo.de) oder [service@wedemark-echo.de](mailto:service@wedemark-echo.de)



# Schlag auf Schlag

Play-offs: Hannover Scorpions am morgigen Sonntag, 7. April, in Spiel 5

**MELLENDORF.** Schlag auf Schlag finden die Spiele der Play-off-Halbfinalserie der Hannover Scorpions im Zwei-Tages-Rhythmus statt. In insgesamt 14 Tagen tragen die Scorpions und die Heilbronner Falken sieben Spiele aus, wenn tatsächlich alle sieben möglichen Begegnungen stattfinden müssen. Spiel 5 findet am nächsten Sonntag (7. April, Spielbeginn 18 Uhr) wieder in der Wedemark statt. Das Stadion öffnet

um 16 Uhr. „Wir müssen mit der gleichen Konzentration und dem gleichen Siegeswillen in die kommenden Begegnungen gehen, die uns auch im Auftaktspiel am Samstag der Karwoche zum Sieg verholfen haben“, so Coach Kevin Gaudet. Da Christoph Kabitzky wegen eines Bandenchecks für drei Spiele gesperrt war, steht er den Scorpions erst am Sonntag wieder zur Verfügung. Tickets gibt es an allen bekannten Vor-

verkaufsstellen, bei der Ticket-hotline unter (069) 902839 86 (Festnetz – Kosten dem jeweiligen Telefonanbieter entsprechend für Anrufer aus Deutschland), online unter <https://tickets-hannoverscorpions.reservix.de/events>, in der Geschäftsstelle der Hannover Scorpions und bei Spieltagen an der Abendkasse.

Alle Spiele werden auch live auf sprade.tv übertragen.



Wollen auch am Sonntag wieder jubeln: die Kufenflitzer der Hannover Scorpions. Foto: Malte Christians

# Hammer

## SAISONSTART VOM 02.-13.04.2024

### 20 % RABATT\*

AUF  
AUSGEWÄHLTE  
KUNSTRASEN

Gegen Vorlage dieses Rabatt-Coupons erhalten Sie **20 % Rabatt\*** auf ausgewählte Kunstrasen

Art.-Nr. 9410583

**WEITERE RABATTE:**

### 20 % RABATT\*

AUF ALLE BODENBELÄGE FÜR IHRE TREPPE BEI BEAUFTRAGUNG UNSERER TREPPENRENOVIERUNG

### 20 % RABATT\*

AUF OUTDOOR-TEPPICHE

### 15 % RABATT\*

AUF ALLE BESTELLUNGEN AUS TAPETEN-BÜCHERN

Nähere Informationen zu diesen Rabatten erhalten Sie in Ihrem Hammer-Fachmarkt.

Wohnraumberatung | Verlegeservice | Montageservice  
 Näh- und Dekoservice | Streich- und Tapezierservice | Treppenrenovierung

**29221 Celle** ☉  
Vor den Fuhren 2 a

**30827 Garbsen-Berenbostel** ☉  
Siemensstraße 21

**30916 Isernhagen** ☉  
Opelstraße 11

© Niederlassung der Hammer Fachmärkte für Heim-Ausstattung GmbH & Co. KG Nord, Oehrstraße 1, 32457 Porta Westfalica

## Outdoor Living

### 15%

RABATT AUF ALLE GLAS-TERRASSENDÄCHER

### 10% RABATT

AUF ALLE BESCHATTUNGEN

### 15%

RABATT

AUF ALLE GLAS-TERRASSENDÄCHER  
BSP. OPTILUX 5x3m

4.676€  
inkl. 19% MwSt. **3.974€**

Schneelastzone 2 - 0,85kN/m<sup>2</sup>

**Bei Vorlage dieser Beilage  
15% in Ihrer Aylux Filiale sichern!**

\*gültig bis zum 20.04.2024 nur in der Filiale  
\*zzgl. Montagekosten  
\*nicht mit anderen Aktionen kombinierbar

- ✓ Persönliche Beratung
- ✓ Hochwertige Materialien
- ✓ Maßanfertigungen
- ✓ Schnelle Installation

**Jetzt vor Ort erleben und sparen!**

AYLUX HANNOVER  
★★★★★ 4,8  
Zeißstraße 66  
30519 Hannover  
Tel: +49 (0)511 49 53 22 38  
E-Mail: hannover@aylux.de  
www.aylux.de

SCAN ME

## Stellenmarkt

**Web-Developer/  
Web-Entwickler (m/w/d)** 

**Ihr Aufgabengebiet:**

- Technische Betreuung & kontinuierliche Weiterentwicklung der Webseite (Backend und Frontend)
- Entwicklung, Pflege und Optimierung von Web-Anwendungen

**Ihr Profil:**

- Abgeschlossenes Studium, eine Berufsausbildung oder eine vergleichbare Qualifikation im Bereich Informatik
- Praktische Erfahrung in der Backend- und Frontend-Entwicklung sowie mit Schnittstellen zu ERP-Systemen
- LAMP (Linux, Apache, MySQL und PHP) ist Ihnen kein unbekannter Begriff
- Kenntnisse über die client-skript Sprache jQuery
- Spaß an der Arbeit im Team und der eigenverantwortlichen Umsetzung von Projekten
- Gute Englischkenntnisse

**Wir bieten:**

- Angenehmes Arbeitsklima in einem internationalen Team
- Attraktive und leistungsgerechte Bezahlung sowie Sonderzahlungen in Form vom 13. Gehalt
- Umfassende betriebliche Versicherungs- und Altersvorsorgeleistungen (bKV, bAV und Gruppenunfallversicherung) und VWL
- Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten zur individuellen Entwicklung
- Gute Work-Life-Balance durch anteilige Homeoffice Option

Wir freuen uns auf die Zusendung Ihrer Bewerbungsunterlagen an die folgende Adresse: **bewerbung@industriehof.com**  
Bitte teilen Sie uns Ihre Gehaltsvorstellung und Ihren frühesten Eintrittstermin mit.  
Weitere Informationen können Sie der folgenden Webseite entnehmen:  
**www.industriehof.com**

11314001\_002624

**Mitarbeiter\*in gesucht (m/w/d)**  
Wir suchen Verstärkung für unsere hausärztliche Praxis in der Wedemark/OT Mellendorf.  
Haben Sie Interesse? Dann nehmen Sie bitte Kontakt mit uns auf!  
Tel: 05130-3500  
Mail: [praxis@hausarztpraxis-mamou.de](mailto:praxis@hausarztpraxis-mamou.de)

11112501\_002624

**Kleinanzeigenannahme**  
☎ (0511) 518-2111 oder (0511) 72 80 80  
E-Mail: [service@wedemark-echo.de](mailto:service@wedemark-echo.de)  
[service@langenhagener-echo.de](mailto:service@langenhagener-echo.de)

11317201\_002624

**Arbeitsfeld** Eigenbetrieb Stadt-entwässerung 

**Arbeitszeit** Vollzeit

**Beginn** nach Vereinbarung

**Standort** Langenhagen

**Arbeitgeber** Stadt Langenhagen

DIE STADT LANGENHAGEN SUCHT  
**eine technische Sachbearbeitung Kanal- und Wasserbau (m/w/d)** (unbefristet, Vollzeit, EGr. II TVöD)  
**eine/n Bautechniker/in (m/w/d)** (unbefristet, Vollzeit, EGr. 9b TVöD)  
**eine/n Gärtner/in (m/w/d)** (unbefristet, Vollzeit, EGr. 5 TVöD)  
**eine/n Beschäftigte/r im Kanalbetrieb (m/w/d)** (unbefristet, Vollzeit EGr. 4 TVöD)

Mehr Informationen finden Sie unter: [arbeiten-in-langenhagen.de/stellenboerse](http://arbeiten-in-langenhagen.de/stellenboerse)

11154801\_002624

**Senioren Pension Zeug**  
PFLEGE MIT 

Wir sind eine familiär geführte Pflegeeinrichtung mit 28 Personen, und seit fast 40 Jahren in Garbsen ST Osterwald ansässig.  
Auf diesem Weg suchen wir eine **Pflegefachkraft m/w/d in VZ/TZ und auf 538 € Basis**  
Der Stundenlohn beträgt bei uns **23,31 € plus Zulagen**.  
Wir freuen uns über eure Bewerbung, aber auch auf eine erste Kontaktaufnahme per Telefon, auch am Wochenende.  
**Senioren Pension Zeug GmbH** Alter Brink 4 · 30826 Garbsen  
Telefon 0151-14658220/21 · Fax 05131 - 701729  
[hvw@senioren-pension-zeug.de](mailto:hvw@senioren-pension-zeug.de)

11338201\_002624

**50**   
Gemeinde Wedemark

Die Gemeinde Wedemark sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt **Reinigungskräfte (m/w/d)** (EGr. 1 TVöD)

Die vollständigen Stellenausschreibungen finden Sie im Internet unter **www.wedemark.de/stellenangebote-handwerk**

Wir haben auch noch weitere interessante Stellen im Angebot: technischer Bereich, Verwaltung und auch Stellen im sozialpädagogischen Bereich. Schauen Sie unter **www.wedemark.de/portal/seiten/stellenangebote**, vielleicht ist etwas Interessantes für Sie dabei.

11459001\_002624

## Medizin

ANZEIGE

Thema: nervös bedingte Schlafstörungen

# Die beste Medizin der Welt: Schlaf! Doch was, wenn er fehlt?

Über die heilende Kraft des Schlafes und was wirklich helfen kann, wenn man unter Ein- oder Durchschlafproblemen leidet

Nach links und rechts wälzen, die Bettdecke zurechtrücken. Die Gedanken kreisen währenddessen um den vergangenen Tag oder um das, was die Woche noch bevorsteht. Rund 50 % der Deutschen kennen es: Einschlafprobleme! Beim Durchschlafen haben sogar 70 % Schwierigkeiten und wachen nachts mehrmals auf.

**Warum Schlafen der Schlüssel zu einem gesunden Leben ist**

Der menschliche Körper vollbringt im Schlaf wahre Wunder. Tagsüber sind wir damit beschäftigt, eine konstante Denkleistung zu erbringen und den Blutkreislauf in Schwung zu halten. Aber sobald wir einschlafen, beginnt eine bemerkenswerte Erholungsphase für Körper und Geist. Dann werden beschädigte Zellen repariert, Gewebe erneuert und Energiereserven für den nächsten Tag aufgefüllt. Der Schlaf hat aber auch erheblichen Einfluss auf unsere Gehirnfunk-



tion und unser Gedächtnis. Während wir schlafen, verarbeitet unser Gehirn Informationen und Erfahrungen aus dem vergangenen Tag.

**Die dunkle Seite der Nacht: Schlafdefizite und ihre Folgen**

Wer regelmäßig schlecht und zu kurz schläft, muss im Alltag z. T. mit unangenehmen Folgen rechnen: Die Leistungs- und

Gedächtnisfähigkeit kann abnehmen und die Konzentration nachlassen. Andauernder Schlafmangel kann aber auch zur Entwicklung weiterer Krankheiten wie Bluthochdruck, Herz-Kreislauf-Erkrankungen oder Herzrhythmusstörungen führen. Auch das Immunsystem kann ge-

schwächt werden und Erkältungen oder Infekte befeuern.

**Von Schlafmangel zu Schlafgenuss: So finden Sie in einen erholsamen Schlaf**

Immer mehr Deutsche besinnen sich zurück auf jahrzehntelange Erfahrung und die wissenschaftliche

Expertise, wenn es um Schlafprobleme geht – mit dem natürlichen Arzneimittel Baldriparan (rezeptfrei, Apotheke). Seit fast 70 Jahren bringt es Deutschland den Schlaf zurück, und das auf ganz natürliche Weise ohne Gewöhnungseffekt! Baldriparan – Stark für die Nacht enthält als erstes Arzneimittel die höchste Dosierung von Baldrianwurzelextrakt am Markt. Denn bekannt ist: Nur Baldrian-Präparate mit extra hoher Dosierung können bei Schlafstörungen nachweislich helfen. Dabei beschleunigt das Arzneimittel nicht nur das Einschlafen, sondern fördert auch das Durchschlafen! Das Präparat verändert den natürlichen Schlafrhythmus nicht und bewahrt die wichtige Tiefschlafphase. Zugleich verursacht es keine Müdigkeit am Folgetag, sodass Schlafgeplagte wieder erholt in den Tag starten können.

**Knochen und Knorpel im Alltag unterstützen**



**Auf diese wertvollen Mikro-Nährstoffe sollten Sie nicht verzichten**

Eine steife Hüfte, unbewegliche Schultern, müde Knie? Auch im Alter kann jeder etwas für seine Knochen und Knorpel, die wichtigen Bestandteile eines Gelenks, tun! In dem speziellen Mikro-Nährstoffdrink Rubaxx Komplex (Apotheke) stecken u. a. Hyaluronsäure, Glucosamin und Kollagenhydrolysat – elementare Bestandteile des Knorpels und des Bindegewebes. Zudem sind 20 spezifische Vitamine und Mineralstoffe in Rubaxx Komplex aufbereitet. Diese tragen unter anderem zum Erhalt normaler Knochen (z. B. Vitamin K, Magnesium und Zink) oder zu einer normalen Kollagenbildung für eine normale Knorpelfunktion bei (z. B. Vitamin C).

**Unser Tipp:** 1x täglich ein Glas Rubaxx Komplex, frei verkäuflich in Apotheken erhältlich.

**Tipp für unsere Leser**



Jetzt Rubaxx Komplex auf [pureSGP.de](http://pureSGP.de) online bestellen und bis zu **20% sparen!**



\*gilt beim Kauf von mehreren Packungen

9963401\_002624

**Tipp für unsere Leser**

Jetzt Baldriparan – Stark für die Nacht auf [pureSGP.de](http://pureSGP.de) bestellen & **gratis Melatonin Einschlaf-Spray** sichern.

\*Bei einer Bestellung von Baldriparan – Stark für die Nacht ab einer Packungsgröße von 60 Stück; nur solange der Vorrat reicht

**Baldriparan**  + 

Stark für die Nacht

UVP 14,95€ GRATIS

[pureSGP.de](http://pureSGP.de)

bezogen auf die Linderung von nervös bedingten Schlafstörungen • Abbildungen Betroffenen nachempfunden  
BALDRIPARAN STARK FÜR DIE NACHT. Wirkstoff: Trockenextrakt aus Baldrianwurzel. Zur Linderung von nervös bedingten Schlafstörungen. Enthält Sucrose (Zucker). [www.baldriparan.de](http://www.baldriparan.de) • Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihre Ärztin, Ihren Arzt oder in Ihrer Apotheke. • PharmaSGP GmbH, 82166 Grafelfing

► Stellenmarkt

**Ihr Hörgeräte-Partner**  
Gutes Hören neu erleben

Wir suchen für unsere Filiale in Langenhagen  
**Teil-, Vollzeit- und/oder Aushilfskräfte** (m/w/d)  
für Bürotätigkeiten, Kundenempfang/Terminplanung etc.  
Gerne auch Quereinsteiger.

und einen **Hörakustiker** (m/w/d)  
Wir bieten attraktive Verdienstmöglichkeiten  
und Weiterbildung. Auf Ihre Bewerbung per Post, Mail oder per Telefon  
freuen wir uns.

CCL · Marktplatz 5, 30853 Langenhagen  
Herr Mantai · Tel. 0172 8433000 · E-Mail: pattensen@ihr-hoergeraete-partner.de

**Senioren Pension Zeug**  
PFLEGE MIT ❤️

**Maler und Lackierer m/w/d**  
auf 538,-€ Basis gesucht  
Freie Zeiteinteilung!

Alter Brink 4 · 30826 Garbsen  
Tel. 05131- 701711 oder  
0151-14658220/24

**Reinigungskräfte/Glasreiniger** Wir suchen zu sofort Teil- und Vollzeit- sowie geringfügig Beschäftigte Mitarbeiter mit guten Aufstiegsmöglichkeiten für unsere Objekte in Hannover und Region. Bei Eignung über tarifliche Bezahlung /Fahrkarte/Tankgutschein/Firmenwagen. Weiterbildung!  
Tel: 0170-8072470 oder 0172-5622233

**Haushaltshilfe / Putzkräft**  
für 2 Std. pro Woche in der Wedemark  
OT Hellendorf gesucht. 0170-1697545

**Reinigungskraft (m/w/d)**

Wir suchen mehrere Reinigungskräfte in Großburgwedel - Minijob und Vollzeit - AZ: 05 Uhr o. 22 Uhr, tägl. 1,5 Std. - AZ: ab 5 Uhr, tägl. 6 Std. Andere AZ sind auch möglich. Bei Interesse melden Sie sich bitte tel. oder per Mail: info@hbc-service.de Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

**Kaufmann/-frau Büromanagement** (m/w/d) - 20 Stunden die Woche (vorwiegend montags bis mittwochs) - Bereitschaft zur Urlaubs- und Krankheitsvertretung - sehr gute Rechtschreib- und Grammatikkenntnisse - fit im MS-Office-Paket, Schreiben nach Phonodiktat Bewerbungsunterlagen als pdf an: info@nurdahaus.de **NURDA-Hausbau-GmbH, www.nurdahaus.de**

**Putzhilfe 4 Std./wö. in Mellendorf** gesucht ☎ (0 51 30) 92 85 44

► Immobilien

**NURDA**  
Ihr Haus. Einzigartig wie Sie  
*Ihr Stadthaus*

**Mit Festpreis- und Bauzeitgarantie.**

**NURDA-Beratungszentrum**  
Berkhopstraße 8 · 30938 Großburgwedel  
☎ 05139 996624 · nurdahaus.de

50 Jahre Qualität + Erfahrung  
DEKRA

**Buchholz (Aller)...**  
Schönes EFH, 4 Zi. (teilbar), 166m² Wfl., EBK, 2 Bäder, Gä.-WC, Kaminofen, HWR, KR, elektr. Jalousien, Terr., Garten mit Whirlpool, Carport, u.v.m., 1.098m² Grdst., Bj. 1975, san. 2015-2022, B: 204,5 kWh/(m²a), Gas-ZH, Kl: G, KP: 420.000,- www.von-wuefling-immobilien.de Tel. 0511-1260770

► Immobiliensuche

**Bürokauffrau sucht...**  
eine sonnige, komfortable 2-Zi.-ETW. Gerne mit Balkon (kein Muss) und gutem Bahn-/Busanschluss. www.von-wuefling-immobilien.de 0511-1260770

**In ruhiger Lage gesucht.**  
Mechaniker su. für sich und seine Fam. ein gut geschnitt. Haus (EFH/DHH) ab 4 Zim. Auch zum Renov. www.von-wuefling-immobilien.de 0511-1260770

**Fachwerkhaus gesucht!**  
Naturliebendes Ehepaar mit 2 Kindern sucht ein charmantes Haus mit schönem Garten zum Spielen. www.von-wuefling-immobilien.de 0511-1260770

**Haus für's Herz gesucht...**  
Familie sucht ein sonniges EFH oder großzüg. DHH mit mind. 140 m² Wfl. in gepflegter Umgebung. www.von-wuefling-immobilien.de 0511-1260770

**Zuhause im Grünen ges.**  
Sympathische Familie mit Hund su. ein schickes Haus m. mind. 5 Zim. und großem, weitläufigem Garten. www.von-wuefling-immobilien.de 0511-1260770

**Mit 4 Zimmern gesucht.**  
Pärchen mit kl. Tochter (3) su. eine helle ETW mit 4 Zim. in familienfreundl. Lage. Gerne mit Stellplatz. www.von-wuefling-immobilien.de 0511-1260770

**Langenhagen...**  
Modernisiertes RH, 5 Zi., 130m², ausgebauter Spitzboden, Kaminofen, Grg., 216m² Grdst., 2002 modernisiert, Bj. 1971, B: 111 kWh/(m²a), Gas-ZH, Kl: D, KP: 365.000,- www.von-wuefling-immobilien.de Tel. 0511-1260770

**Wedemark-Resse...**  
Gemütliches Reihenendhaus mit 4-Zi., 98m², EBK, Gä.-WC, VK, Terrassenmarkise, teilw. el. Jalousien, 345m² Grdst., Bj. 1967, B: 198,2 kWh/(m²a), Gas-ZH, Kl: F, KP: 275.000,- www.von-wuefling-immobilien.de Tel. 0511-1260770

**Lgh.-Godshorn...**  
Ein- bis Zweifamilienhaus in Top Lage, 5 Zi., 136m², EBK, Keller, 339m² Grdst., Bj. 1961, B: 283,1 kWh/(m²a), Öl-ZH, Kl: H, KP: 295.000,- www.von-wuefling-immobilien.de Tel. 0511-1260770

**Langenhagen...**  
Helle ETW, 2 Zi., 52m², EBK, Wi.-Gart., Stellplatz, Bj. 1974, B: 164 kWh/(m²a), Gas-EH, Kl: F, KP: 140.000,- www.von-wuefling-immobilien.de 0511-1260770

**Langenhagen...**  
Helle ETW, 2 Zi., 52m², EBK, Wi.-Gart., Stellplatz, Bj. 1974, B: 164 kWh/(m²a), Gas-EH, Kl: F, KP: 140.000,- www.von-wuefling-immobilien.de 0511-1260770

**Godshorn, gemütliche ca. 30m2**  
gr. 1-Zi-Whg., neue Kü., Bk., Bad, Keller, Wä.-/Trockenraum, 320 € KM + 3 MM MS, ab 1.7., gerne früher, ☎ (01 57) 52 93 00 50 ab So. 7.4.

**Lindwedel, 3Zi-Whg.Dg. ca.70m2,**  
Kü/Bad, KM. 490 € + NK/MS+Garage ab 1 Juli 24 evtl. später. An Paar zu vermieten, keine Tiere ☎ (0 511) 7851078

► Immobiliensuche

**Helle Wohnung gesucht.**  
VW-Mitarbeiter su. für sich u. seine Frau eine sonnige 2- bis 3-Zi.-ETW m. Balkon od. Terrasse (k. Muss). www.von-wuefling-immobilien.de 0511-1260770

► Vermietung

**Langenhagen, 2-Zi.-Whg., 1.OG/DG,**  
ca. 60 m², EBK, Bad, keine Tiere, NR, KM 620 € + NK +MS ab Mai 24 oder später ☎ (0173) 49 508 13

**Stellplatz f. Wohnwagen/-mobil**  
in Mellendorf frei, ☎ (01 74) 7 29 51 29

**Resse, DHH, 5Zi., 150m², 1.300€ + NK + MS,**  
(05131)51637 o. (01575)9113734

**LGH-City**  
2-Zi.-Whg., 50 m², 1. OG, o. Balkon, EBK, innel. Duschbad, KM 420 € + NK + 3 MMS, Stellplatz 30,- €, ab sofort, ☎ (05 11) 7 24 24 89

**Schwarmstedt...**  
Renovierte, großz., 2-Zi.-Whg., 90m², EBK, Gart., Bj. 2006, B: 89,6 kWh/(m²a), Gas-EH, Kl: C, KM: 800,- + NK von-wuefling-immobilien.de 0511-1260770

► Mietgesuche

**►MELLENDORF-GARAGE GESUCHT<**  
Unseren 2-Rädern droht bald die Obdachlosigkeit, deswegen suchen wir DRINGEND in Mellendorf/Nähe Stargarder Str. eine Garage und freuen uns über Ihren Anruf ☎ (01 78) 3 86 28 97

► Handwerker

**Hochwasser Rabatt - Aktion**  
Wasserschaden an den Zimmertüren?  
Türen-Galerie in Bissendorf  
05130/97890  
www.hensel-tueren.de

**HBM Holzbau Mette GmbH**

- Zimmerei
- Innenausbau
- Dacharbeiten
- Service von Holzarbeiten „Rund ums Haus“

Am Obstgarten 1  
30938 Burgwedel-Wettmar  
Tel. + Fax (05139) 89 50 30  
rmette@kabelmail.de

**HOFFMANN UMZÜGE**  
Wir bringen Sie nach Hause

Umzüge  
Haushaltsauflösung  
Entrümpelung  
☎ (0 5139) 9 53 10 40

**Fensterreinigung, Gardinen/abhängen,**  
waschen, aufhängen, Wintergarten-, Rollladenreinigung, für Privat u. Gew. Kostenlose unverbindliche Angebote gew. Ertürk ☎ (05 11) 16 58 93 05

**Fa. Bad & Wärme Badsanierung kompl.**  
Sanitär/Heizung und mit unseren Partnern: Elektro, Fliesen, Innenausbau. Wir renovieren und sanieren nahezu staubfrei. ☎ (05 11) 6 47 90 83

**www.aktasderpacktdas.de** Haus & Wohnungsaufösungen, seriös & besonnen, Umzüge/Transporte, uvm. schnell u. zuverlässig ☎ 0511/5347369

**www.allesweg24.de**  
Der Fachbetrieb für Entrümpelung und Haushaltsauflösung mit Wertverrechnung. ☎ (05 11) 49 94 95

**Dachdeckerarbeiten aller Art,**  
Dachrinnenarbeiten  
25% Neukundenrabatt. Firma Söhne ☎ (0 15 73) 2 30 99 12

**Pflasterarbeiten aller Art, Baumfällung, Heckenschnitt, Gartenpf. z. Festp.**  
☎ (01 57) 78 71 32 64

**Dachdecker, Zimmerei, Neueindeckungen, Reparaturen** ☎ (0157) 33 37 07 99

**SKAN-CLUB 60 plus**  
**8-TAGE-SENIORENREISEN**

Für alle Reisen: Fahrt im Nichtraucherferienbus mit WC und Getränkeservice • 7 Hotelübernachtungen in Willkommensgetränk-cocktail • Geführter Spaziergang • Reiseforum • Betreuung durch das SKAN-CLUB 60 plus-Team • Kofferservice im Hotel nach Bedarf • WLAN und vieles mehr ...

**ZAUBERHAFTER HARZ/SELKetal** **Monada Hotel Alexishaus**  
Galabuffet mit musikalischer Umrahmung sowie Harzer Spezialitätenbuffet (im Rahmen der Halbpension) • Musikalischer Unterhalt • BIKI & BIKE ab € 646,- p. P. im DZ inkl. HP  
Zuschlag für DZ-1: € 100,-  
Kein EZ-Zuschlag!  
Keine Parkgebühren!

**BAD WÖRISHOFEN IM ALLGÄU** **Monada Hotel Bad Wörishofen**  
Galabuffet und Allgäuer Spezialitätenbuffet (im Rahmen der Halbpension) • Begleitung unseres Reisebetreuers zu Kurveranstaltungen • Kostenloser Eintritt Kneipp-Museum und Busfahrt Thermo (im Rahmen der Kurtaxe) • Thermo Bad Wörishofen (Begl. Reisebegleiter, 1 x Tageskarte, Zuschlag ab € 50,- pro Person) Preisnachlass bei Selbstreise: € 50,- pro Person!  
Termine: 05.05., 02.06., 30.06., 28.07., 25.08., 22.09.2024

**BERLIN, SPREEWALD, MELLEENSEE** **Monada Hotel Am Mellensee**  
Galabuffet mit musikalischer Umrahmung und festlicher Atmosphäre sowie Brandenburgischer Spezialitätenbuffet (im Rahmen der Halbpension) • AUSFLÜGE: Berlin • Spreewald mit Kahnfahrt Preisnachlass bei Selbstreise: € 50,- pro Person! (ohne Ausflüge)  
Termine: 28.04., 26.05., 23.06., 21.07., 18.08., 15.09., 13.10.2024

**KURORT BAD SALZUFLEN** **Hotel Bad Salzufflen**  
Geführter Stadtrundgang durch Bad Salzufflen • Geführter Spaziergang durch den Kurpark • Filmabend • Begleitung unseres Reisebetreuers zu ausgewählten Konzerten • Kostenlose Nutzung des Hallenbades Preisnachlass bei Selbstreise: € 50,- pro Person!  
Termine: 05.05., 02.06., 30.06., 28.07., 25.08.2024

Buchung und Beratung bei einem Reisebüro Ihrer Wahl oder unter dem kostenlosen Kundenservice-Telefon: **0800-123 19 19** (täglich von 8 bis 18 Uhr)

Veranstalter: SKAN-TOURS Touristik Int. GmbH • Gehrenkamp 1 • 38550 Isenbüttel • www.seniorenreisen.de

► Handwerker

**Für Senioren bequemes Renovieren.**  
Wir gestalten Ihre Wohnung, räumen aus u. ein, hinterlassen ein saub. Heim. **Malerbetrieb Gebr. Maikowski GbR, www.seniorenmalerei.de (0511)-314441**

**Zieh Aus und Ein mit Walterstein**  
☎ (05 11) 63 09 71

**Umzüge, Entr., Transp. 0511/71657401**  
**Fliesenverleg. ☎ (01 76) 24 34 10 80**

**Badsanierung ☎ 0160/977 396 54**  
**Gartenpf./Pflasterarb., 0172/1593860**  
**Umzüge mit Tischler ☎ (05 11) 74 10 47**

► Garten

**Garten- und Landschaftsbau**  
**Kezer, Platten- und Natursteinarbeiten, Zaunbau, Terrassenbau, Baum- und Heckenschnitt, Baumfällungen, Grabpflege, Rollrasen, vertikalisieren und fräsen, Dachrinnenreinigung, Kleine Arbeiten rund ums Haus. (01 52) 52 01 70 89 / (05132) 85 60 765, F. Kezer.**

**Gartenpflege**  
**Fehim Özdemir**  
24-Std.-Service-Sturmschäden  
Baumfällung + Fräsen, Sträucher, Hecken, Rollrasen + Einsäen, Vertikutieren, Dachrinnenreinigung, Pflaster- u. Plattenarb./-Reinigung, Winterdienst, kleine Arbeiten rund ums Haus  
Schnell u. preiswert  
Telefon 05139/89 55 06 oder 0170/3 52 56 79

**Haus- und Gartenservice**  
Gartenhausaufbau, Zaunbau, Gartenpflege, Laminatverlegung uvm. ... ☎ (0 51 36) 8 78 03 53 oder ☎ (0 15 20) 8 68 88 14

**Fachbetrieb über 25 Jahre**  
**AGIRMAN**  
**Garten- u. Landschaftsbau**  
Erd-, Pflaster-, Gartenarbeiten u. Teichbau, Gehölzschnitt, Baumfällung, Zaunbau, Terrassen- u. Natursteinarbeit z. günst. Festpreis, kostenl. Angebot vor Ort  
**Tel. 0170 / 8 34 70 11**

**Fa. B. Schröder**  
Baumfällung + Entsorg. z. Festpr., Pflaster, Zaunbau, Hecken- u. Obstb.-Schnitt, Rasen-Rollrasen.  
☎ (0511) 74 14 45

► Automarkt

**Autoankauf**  
schnell – fair – bar  
auch Mängel, Unfall, Export  
05136/920 24 35 od.  
0172/5 11 76 91

**Walter Locker GmbH**  
Inh. D. Grämer/M. Grämer  
Autolackiererei • Unfallreparaturen  
An der Autobahn 64 · 30851 Langenhagen  
Tel. 0511/63 78 04 · Fax 0511/37 16 45

**1. Kfz-Entsorgung**  
kostenlos, zertifizierter Betrieb, Abholung nach Absprache möglich

**2. Kfz-Ankauf aller Art**

**3. Reifenwechsel und Ölwechsel**  
**AT Autorecycling GmbH**  
Alle Ricklinger Str. 63 · 30823 Garbsen  
Tel.: 05137-121840 · 0174-7201601

**Kaufe Motorräder ☎ (0 51 21) 5 14 58 3**  
**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**  
0 39 44-3 61 60, www.wm-aw.de Fa.

► Familienanzeigen

**Goldene Hochzeit**  
**Heinz-Gerhard & Gundula Schwedthelm (geb. Vach)**

Wir gratulieren euch von ganzem Herzen zu eurer Goldenen Hochzeit und danken euch für jeden einzelnen Tag und alles, was ihr für uns getan habt. Wir wünschen euch noch viele schöne Momente zu zweit, Gottes Segen und Gesundheit.

Anke mit Oli, Kai mit Beata Marcel und Pascal

Statt Karten  
Ich möchte mich ganz herzlich für die Anteilnahme zum Tode meines Mannes  
**Joachim Banner**  
bei allen Freunden, Nachbarn und Bekannten bedanken.  
Petra Banner

Statt Karten  
**Herzlichen Dank**  
möchten wir allen sagen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf vielfältige und liebevolle Weise zum Ausdruck brachten.  
Im Namen der Angehörigen  
**Günter Dolezig**  
Elze, im April 2024

► Verkäufe

**2 Damenfahrräder, 28"**, preiswert zu verkaufen ☎ (0511)723858

► Kaufgesuche

**Münzen Silber-Gold-Anlage**  
Briefmarken & Briefe weltweit  
Mi. + Do. von 10 bis 18 Uhr  
Schützenstraße/Lgh 22  
**0511-778172**

**Achtung großer Ankauf !!!!**  
Abendgarderobe, Pelze, Leder, Trachten, Kristall, Porzellan, Silber, Zinn, Bernstein, Möbel, Kunst u. Krempel, zum fairen Preis. ☎ (01 52) 15 23 78 11

**Soldatennachlässe, Ausweise, alte Orden, Urkunden, Fotos, Fotoalben und vieles mehr von 1800-1960 von Sammler gesucht** ☎ (0 51 30) 54 72

**Sammler sucht gebrauchte HiFi-Stereo-Geräte und Schallplatten,**  
☎ (01 70) 3 61 03 67

**Modellisenbahn und altes Spielzeug** gesucht ☎ (03 94 03) 9 41 68

**Kaufe Bücher aus allen Bereichen** ☎ (0 51 49) 86 08 T. Ehbrecht

**Su. Uhren auch defekt ☎ 01605319258**  
**Kaufe Porzellan ☎ (01 76) 60 84 40 25**

► Kleinanzeigenannahme

☎ (0511) 518 - 21 11

► Reise & Veranstaltungen

**SPIELZEUG MARKT**  
4.000 m²!

**Messe BRANDBOXX LANGENHAGEN**  
Eingang Bayernstr. 3 (a. d. Langenhagener Str.)

**ANKAUF – VERKAUF von Modellspielzeug**  
**HANNOVERS größter regelmäßiger Hallenmarkt**

**Sonntag 14. April**  
ab 10:30 Uhr

**INFO: Jomo's 0172 9544 662**

**Cuxhaven Döse, 3-Zi.-Whg., 2Schlafz.**  
4 Personen, Meerblick, Schwimmbad, Sauna ☎ (01 62) 8 91 09 00

**Rügen Ostseebad Sellin, Fe-Haus-Hälfte** ca.50qm, 3-4 Per, 2 Schlz, gr. Terr, standnah. ☎ (0 51 31) 13 89

► Pflege & Betreuung

Wir versorgen Sie liebevoll!  
**Pflegedienst Schmetterling**

Lgh. 0511 / 54 61 52 66  
Anmeldung zw. 12 u.15 Uhr

Wenige freie Plätze für Pflegebedürftige, die Mo. bis Fr. oder So. Hilfe benötigen. Ohne Pflege keine Entl.-Leistung n. §45b

► Dies & Das

**Abrechnung auch über Pflegekassen!**

**DER FENSTER-PUTZER**

Tel. (05031) 5165899  
www.fensterputz-service.de

**Hannover 96 Sammler** sucht alte originale Hannover 96-Sachen, insb. alte Trikots (z.B. Epon, Hanomag), orig. Pressefotos, u.v.a., alt = vor 1992, Preis VB ☎ (01 60) 3 66 61 16

**Bolonka Zwetna Welpen** in braun aus Garbsen, suchen ein neues zu Hause, haaren nicht, gechippt, geimpft, entwürmt, m. Papiere, Bilder unter „Deine Tierwelt“, 0176-61841611

**WERKZEUG+HI-FI GERÄTE GES.**  
WERKZEUG +HI-FI GESUCHT  
☎ 01 52 26 26 17 83

**Luftgewehrkauf**  
kaufe Luftgewehre und Luftpistolen, auch defekt-sowie wiederladezubehört ☎ 01 51 70 13 09 53

**Haushaltsauflösung/Flohmarkt**  
13.4.24, 11-15 Uhr, Langenhagen, Brinkholt 17, A. Wolf, 3. Etage

► Bekanntschaften  
**Ehewünsche**

**Hilde, 75 J.**, nach vielen Ehejahren war ich plötzlich Witwe, bin ansehnlich, mit schöner weibl. Figur, mag Ausflüge mit meinem Auto, Garten u. die Natur. Suche e. lieben Mann bei getrennt. od. gemeins. Wohnen. Ich wäre jederzeit für Sie da u. möchte mich gut mit Ihnen verstehen. Kostenloser Anruf, Pd-Senioren-glück Tel. 0800-7774050

Der Tod ist das Tor zum Licht  
am Ende eines mühsam gewordenen Lebens.  
Franz von Assisi

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied  
von unserer Mutter, Großmutter, Urgroßmutter

## Maria Leveling

geb. Kopel  
\* 25.02.1939 † 21.03.2024

Im Namen der Familie  
Dr. Ruth Rentelmann  
Claudia Hopfe

Die Trauerfeier findet am Freitag, dem 12. April 2024,  
um 13:00 Uhr in der Liebfrauen-Kirche, Langenhagen,  
Karl-Kellner-Straße 67 statt. Die Beisetzung im Anschluss  
auf dem Kirchenfriedhof, Karl-Kellner-Straße.

Von Beileidsbekundungen am Grab, bitten wir abzusehen.

Anstatt freundlich zugedachter Blumen bitten wir  
im Sinne unserer Mutter um eine Spende für die  
evangelische Krankenhaushilfe der MHH auf das Konto:  
IBAN DE74 3705 0198 1900 6993 39

Kennwort: Maria Leveling

Betreuung durch Norbert Naethe Bestattungen, 30851 Langenhagen, Harzweg 2A.

„Dich leiden sehen und nicht helfen können, das war wohl unser  
größter Schmerz. So ruhe sanft und schlaf in Frieden,  
hab tausend Dank für deine Müh. Wenn du auch jetzt von uns  
geschieden, in unsern Herzen stirbst du nie.“

Am 2. April verstarb unser lieber Bruder, Onkel, Groß- und  
Urgroßonkel

## Siegfried Großmann

\* 22. August 1936 † 2. April 2024

In liebevollem Gedenken

Heidrun und Friedhelm Schulz  
Andrea und Lothar mit Familie  
Torsten und Verena  
Frank und Uta mit Familie  
Silvia und Roberto mit Familie

Die Beerdigung findet am Freitag, den 12. April 2024, um  
10.00 Uhr von der Kapelle des Godshorner Friedhofes, Alt-  
Godshorn 128, 30855 Langenhagen, aus statt.

Dralle Bestattungen, Alt-Vinnhorst 4, 30419 Hannover, Tel. (0511) 78 98 18

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied  
von meiner geliebten Frau, unserer lieben Mutter,  
unserer lieben Tochter und Enkeltochter



## Jessica Blanke

geb. Decker  
\* 05.02.1982 † 08.03.2024

Du wirst immer in unserem Herzen sein:

Dein Andreas  
Dein Moritz, Jannik, Christian und Nadine  
Marianne, Friedhelm und Rosi  
Oma Gertrud  
und alle Angehörigen und Freunde

Die Trauerfeier mit Beisetzung hat stattgefunden.

11321601\_002624



Unser Herz will dich halten,  
unsere Liebe dich umfassen,  
unser Verstand muss dich gehen lassen,  
denn deine Kraft war zu Ende.

## Manuela Hahn

geb. Sievert  
\* 07.05.1970 † 27.03.2024

Für immer im Herzen

Miriam und Philipp mit Lara  
Tamara mit Melina  
Andreas  
Nicole und Sinan  
Virginia und Jamie  
Bärbel  
Kevin und Nadine



Die Urnentrauerfeier findet im engsten  
Familien- und Freundeskreis statt.

Bestattungshaus Naethe, Walsroder Str. 89, 30851 Langenhagen

11435401\_002624



Es ist eine Gnade, sagt der Verstand.  
Egal wann, es ist immer zu früh, sagt das Herz.  
Du fehlst uns, sagt die Liebe.

Du bleibst für immer in unseren Herzen!



Astrid Papke  
\* 11.3.1938 † 25.3.2024

In tiefer Trauer

Doris und Familie  
Sabine und Familie

Die Trauerfeier findet am Freitag, den 12. April 2024,  
um 14 Uhr in der Friedhofskapelle Bissendorf statt.  
Anschließend Beisetzung.

Bestattungsinstitut Knoke, Burgwedeler Str. 14, 30900 Bissendorf-Wedemark, Tel.: 05130-8738

11369301\_002624



„Gedanken – Augenblicke, sie werden uns immer an Dich erinnern  
und uns glücklich und traurig machen  
und Dich nie vergessen lassen“.

## Gisela Rabe

geb. Schulze  
\* 05.04.1952 † 11.03.2024

In liebevoller Erinnerung

Hans-Werner Siebert  
Tobias und Nicole Wollenweber  
Enkel und Urenkel  
Joachim Nehmzow  
Rosemarie Kürschner

Die Urnentrauerfeier mit anschließender Beisetzung findet  
am Dienstag, dem 09.04.2024, um 10.00 Uhr, von der Kapelle  
des Godshorner Friedhofes, Alt-Godshorn 128,  
30855 Langenhagen, aus statt.

Bestattungshaus Naethe, Walsroder Str. 89, 30851 Langenhagen

10824101\_002624

11453301\_002624

Die Erinnerung ist das Fenster,  
durch das wir Dich sehen können,  
wann immer wir wollen.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von  
meinem geliebten Mann, unserem guten Vater,  
Schwiegervater, Opa, Bruder, Schwager und Onkel

## Gabriel Leinz

\* 15.07.1937 † 26.03.2024



In stiller Trauer

Helga Leinz  
Fam. Michael Leinz  
Fam. Andreas Leinz  
Matias Leinz  
sowie alle Angehörigen

Familie Leinz, Alte Zollstr. 23, 30900 Wedemark-Abbsen  
Die Beerdigung findet im engsten Familienkreis statt.

Harald Grund e.K. Bestattungen, Alt Helstorf 4, 31535 Neustadt

11186701\_002624

Du hast in Deinem ganzen Leben  
das Beste nur für uns gegeben.  
Alle Sorgen, alle Last, wie still Du sie getragen hast.  
Nun hast Du Ruh und bleibst ohne Schmerz,  
schlaf wohl, Du gutes Herz.

## Marie-Luise Wienrich

geb. Spriewald

\* 9. August 1935 † 28. März 2024

In liebevoller Erinnerung

Petra Thies geb. Wienrich  
Marko und Jennifer mit Henry  
Jana und Franz  
Michael Wienrich  
Christine Wienrich und Max

Trauerpost bitte an: Schusterei Bestattungen,  
c/o Petra Thies, Wedemarkstraße 74, 30900 Wedemark

Die Beerdigung findet am Dienstag, dem 9. April 2024,  
um 13.00 Uhr von der Friedhofskapelle in Brelingen,  
An der Feldmark, aus statt.

Betreuung: Schusterei Bestattungen, Wedemark-Mellendorf, Telefon: (05130) 52 71

11313201\_002624

## Irene

## Müller-Eickhoff

geb. Kerstan

\* 02.01.1942 † 22.03.2024

In liebevollem Gedenken  
und Dankbarkeit

Isa Müller  
Ingo Müller

Traueranschrift: Ingo Müller  
Hoher Kamp 11, 29353 Ahnsbeck

Die Urnentrauerfeier mit anschließender Beisetzung, findet am  
Mittwoch, den 10. April 2024 um 10:00 Uhr von der Kapelle des  
Kirchenfriedhofes Langenhagen, Karl-Kellner-Str. 78B, 30853  
Langenhagen statt.

Anstelle freundlich zugedachter Blumen und Kränze, bitten wir um  
eine Spende an das Evangelische Hospiz Barsinghausen,  
Evangelische Bank, IBAN: DE18 5206 0410 0005 0115 74,  
Kennwort: Irene Müller-Eickhoff

11370601\_002624

## NACHRUF

Wir trauern um unsere Mitarbeiterin

## Kristin Föllinger

die am 4. März 2024 im Alter von 47 Jahren  
plötzlich und unerwartet verstorben ist.

Wir verlieren mit Kristin eine wertvolle Mitarbeiterin und Kollegin,  
die ihre Einsatzfreude und Tatkraft stets in den Dienst  
des Unternehmens stellte und in unserer Produktion  
hervorragende Arbeit geleistet hat.

In Dankbarkeit und stillem Gedenken nehmen wir Abschied.  
Unser Mitgefühl gilt ihren Angehörigen.

Geschäftsführung, Betriebsrat und Belegschaft  
der Sennheiser electronic SE & Co. KG

11188501\_002624

## Anita Mross

† 7. Dezember 2023

Herzlichen Dank allen, die ihre Anteilnahme  
und Verbundenheit in liebevoller und vielfältiger  
Weise zum Ausdruck brachten.

Familie Mross

Resse, im April 2024

11142301\_002624



So ist das Leben und so muss man  
es nehmen, tapfer, unverzagt und  
lächelnd. Trotz alledem.  
Rosa Luxemburg

## Walter Dreier

Danke

Es schmerzt sehr, einen geliebten Menschen zu  
verlieren. Aber es ist ein großer Trost zu wissen,  
wie geachtet und beliebt Walter war.

Wir werden dein  
strahlendes Lächeln vermissen

Anja  
Oliver  
Heiko, Stephanie und Marlon

Abbsen, im April 2024

11333801\_002624

„Deine Stärke wird uns immer Mut machen!“

**Wir sagen Danke**

für das tröstende Wort, gesprochen oder geschrieben,  
für die stumme Umarmung,  
für den Händedruck, wenn die Worte fehlten,  
für alle Zeichen der Liebe, Verbundenheit und Freundschaft,  
und all denen, die Mama auf ihrem letzten Weg begleitet haben.

Ein besonderer Dank für die unterstützende und liebevolle Begleitung gilt dem Palliativdienst Neustadt und Dr. Andresen, sowie Caspar & Dase, Jens Pinkvoß vom Schützenverein, dem Posaunenchor, Frau Pastorin Demera und dem Team vom Bestattungsinstitut Schustereit.

**Andrea und Nicole mit Familien**

Brelingen, im April 2024

*Wer im Gedächtnis seiner Lieben lebt,  
ist ja nicht tot, er ist nur fern!  
Tot ist nur, wer vergessen wird.*

Wir lassen dich in Liebe gehen und begleiten dich mit all unseren Gedanken.

**Lore Brandt**

geb. Piepo  
\* 3. August 1936 † 2. April 2024

In liebevoller Erinnerung  
**Dein Oskar mit Familie**

Die Beerdigung findet am Donnerstag, dem 11. April 2024, um 12.00 Uhr von der Friedhofskapelle in Mellendorf, Auf dem Pfarrkampe, aus statt.

Betreuung: Schustereit Bestattungen, Wedemark, Telefon: (05130) 52 71

**Familienanzeigen  
im ECHO**

Marktplatz 5 im CCL  
30853 Langenhagen  
Tel. (0511) 72 80 80  
oder (0511) 518-21 11

E-Mail:  
service@langenhagener-echo.de  
service@wedemark-echo.de

Gestalten Sie Ihre private  
Anzeige einfach selbst!  
In unserem Online ServiceCenter  
unter [www.extra-verlag.de](http://www.extra-verlag.de)  
finden Sie eine Auswahl  
interessanter Gestaltungsideen.

**NAETHE**

**Das Langenhagener Bestattungshaus**  
Walsroder Str. 89 Tel.: 0511 72 59 55 55  
[www.naethe-bestattungen.de](http://www.naethe-bestattungen.de)

**Sie möchten in Ihrem Heimatland bestattet werden?**  
Seit vielen Jahren praktizieren wir weltweite Rücküberführungen von verstorbenen Menschen ins Ausland, sowohl mit dem Bestattungsfahrzeug als auch mit dem Flugzeug. Wir helfen Ihnen und kümmern uns um die notwendigen Papiere beim Gesundheits- und Standesamt zur Vorlage beim Konsulat, der Übersetzung von Urkunden, Dokumenten und vieles mehr.

**BAUMGARTE** Bestattung  
**BESTATTUNGEN**

Engelbostel, Heidestr. 11  
0511 / 72 59 55 40  
[www.baumgarte-bestattungen.de](http://www.baumgarte-bestattungen.de)

*Der Tod ist nie endgültig.  
Es gibt immer die Erinnerung an ein großzügiges Herz,  
an offene Hände, an wache Augen, an das gemeinsame Leben.  
Wir werden Dich, deinen unerschütterlichen Lebensmut und Kampfgeist, nie vergessen.*

Traurig und in Liebe nehmen wir Abschied

**Monika Müller**

geb. Déhaye  
\* 17. Juli 1943 † 28. März 2024

Du gehst aus unserem Leben, aber nicht aus unseren Herzen

**Marion und Hans-Martin mit Jan-Hendrik und Jana  
Marita mit Leonard und Simeon  
Isabelle und Barnd mit Linnea und Lotta  
Wolfgang und Peggy  
Margit mit Julia und Elisa  
Marena**

Die Beerdigung findet am 15. April 2024, um 14.00 Uhr von der Friedhofskapelle in Mellendorf, Auf dem Pfarrkampe, aus statt.

Betreuung: Schustereit Bestattungen, Wedemark, Telefon: (05130) 5271

BESTATTUNGSINSTITUT

**KNOKE**

- Erd-, Feuer-, See- und anonyme Bestattungen
- Überführung
- Beerdigung auf allen Friedhöfen
- Bestattungsvorsorge
- Sterbegeldversicherung
- Erledigung sämtlicher Formalitäten

Telefon (0 51 30) 87 38 (Tag und Nacht) oder (0172) 5 13 87 38  
30900 Wedemark-Bissendorf · Burgwedeler Straße 14

**RICHARD EGGERS** GmbH

Tel. 0511 - 77 54 59

BESTATTUNGSINSTITUT 24 Std. Dienst

Hilfe im Trauerfall - Alle Bestattungsarten und Friedhöfe - Vorsorge m. Treuhandkonto

Niedersachsenstraße 2, (gegenüber d. Elisabethkirche)  
Eigene Kapelle und eigene Abschiedsräume  
[www.eggers-bestattungen.de](http://www.eggers-bestattungen.de)

**DRALLE** Bestattungen

ERD-, FEUER-, BAUM-, SEE- UND ANONYME BESTATTUNGEN  
ERLEDIGUNG DER FORMALITÄTEN  
ÜBERFÜHRUNGEN · BESTATTUNGSVORSORGE  
AUF WUNSCH HAUSBESUCHE

Inhaber Kevin Winter · Gegründet 1885

30419 Hannover, Alt-Vinnhorst 4  
30161 Hannover, Dörnbergstraße 29  
30655 Hannover, Podbielskistraße 223  
30855 Langenhagen / Godshorn

Tag u. Nacht (05 11) 78 98 18  
[www.dralle-bestattungen.de](http://www.dralle-bestattungen.de) · [info@dralle-bestattungen.de](mailto:info@dralle-bestattungen.de)

*Und das Meer wird allen  
neue Hoffnung bringen  
sowie der Schlaf der  
Träume bringt die Nacht.*

Christoph Kolumbus

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meinem treusorgenden Ehemann, herzenguten Vater, liebevollen Nonno und Bruder

**Hartmut Fensch**

Kapitän auf großer Fahrt  
\* 19.08.1939 † 01.04.2024

**Carmen Fensch  
Carsten und Melanie  
Regina und Jörg  
Celina  
Gisela  
Ludwig  
Irmgard und Giovanni**

Hartmuts Wunsch war es, im engsten Familienkreis auf See bestattet zu werden.

Bestattungsinstitut Richard Eggers Langenhagen, Niedersachsenstraße 2, Tel. 0511-77 54 59

Den letzten Weg liebevoll gestalten.

Wir begleiten Sie dabei.

**Schustereit  
BESTATTUNGEN**

30900 Wedemark-Mellendorf · Wedemarkstraße 74  
[www.schustereit-bestattungen.de](http://www.schustereit-bestattungen.de) · [mellendorf@schustereit-bestattungen.de](mailto:mellendorf@schustereit-bestattungen.de) Telefon 05130 / 5271

Steinmetzbetrieb

**Borgwardt**

Inh. Harald Boeck e.K.

Steintechniker, Steinmetz- und Steinbildhauermeister

Ernst-August-Str. 8, 29664 Walsrode, Tel. 05161 / 3104

GRABMALE - EINFASSUNGEN - HOFSTEINE - FINDLINGE [www.steinmetz-borgwardt.de](http://www.steinmetz-borgwardt.de)

DER FAMILIENBESTATTER  
**NORBERT NAETHE**

**TRAUER IST MEHR ALS NUR EIN GEFÜHL.  
Ihre Bedürfnisse sind bei mir bestens aufgehoben.**

Norbert Naethe Bestattungen e.K. · Harzweg 2A · 30851 Langenhagen  
Telefon 0511 77 953 999 · [www.norbert-naethe-bestattungen.de](http://www.norbert-naethe-bestattungen.de)



**Mittagstisch:**  
 Mo Kalbsrahmgulasch  
 Di KIKOK-Hähnchenkeule „Mexiko“  
 Mi Baskischer Fischeintopf mit Thunfisch  
 Do Kaiserschmarrn mit Zwetschgenkompott  
 Fr Moussaka mit Lammhack  
 Sa Schweinegulasch „Schaschlik Art“  
 (unseren gesamten Wochenplan finden Sie unter [www.moss-delikatessen.de](http://www.moss-delikatessen.de))

---

**Fischers Fritz fängt diesen Donnerstag:**  
**Kabeljaufilet**  
 -handfiletiert-  
 100 g € 2,49  
 (ab Donnerstag, den 11.04.2024)

---

**Lasagne „Bologneser Art“**  
 Dammsstraße 10  
 30938 Großburgwedel  
 Tel. (05139) 23 45

# Hockey-Schnuppertag beim Mellendorfer Turn Verein

Saisoneröffnung am 13. April hautnah erleben / Aktionstag für den Nachwuchs am 14. April

**MELLENDORF.** Die Hockeyabteilung des Mellendorfer TV (MTV) lädt alle Vereinsmitglieder herzlich zur Saisoneröffnung am 13. April und alle Hockeybegeisterten zum öffentlichen Schnuppertag am 14. April ein, um die Faszination dieses dynamischen Sports zu erleben und die Möglichkeiten zur Teilnahme am Vereinsleben zu erkunden. Am 13. April startet der MTV mit seiner Saisoneröffnung in die neue Hockey-Saison.



**Schnuppertag und Saisoneröffnung im Hockeysport beim MTV stehen kurz bevor.** Foto: MTV Mellendorf

Die Veranstaltung bietet allen Mitgliedern, Freunden und Familien die Gelegenheit, sich auf spannende Spiele, gemeinsame Aktivitäten und ein geselliges Beisammensein zu freuen. Ein abwechslungsreiches Programm mit Spielen, Wettkämpfen und einer Vorstellung der Mannschaften verspricht einen gelungenen Auftakt für die kommende Feldsaison. Am darauffolgenden Tag, 14. April, öffnet die Hockeyabteilung des MTV ihre Türen für einen Schnuppertag. Von 10 bis 12.30 Uhr sind alle eingeladen, die den Hockeysport einmal selbst ausprobieren möch-

ten. Unter fachkundiger Anleitung können Anfänger erste Schritte auf dem Feld machen und erfahrenen Spielern beim Training über die Schulter schauen. Für Kinder und Jugendliche gibt es spezielle Übungen und Spiele, um spielerisch in den Sport hineinzuschnuppern und die Begeisterung für Hockey zu entfachen. Die Saisoneröffnung und der Schnuppertag bieten eine ideale Gelegenheit für alle,

die Interesse am Hockeysport haben, sich über die Angebote des MTV zu informieren und Teil der Hockeyfamilie zu werden. Neben dem sportlichen Programm wird auch für das leibliche Wohl gesorgt sein. Die Vereinsgaststätte Burgeria öffnet den Grill auf dem Außengelände des MTV. Damit steht einem erlebnisreichen Wochenende nichts im Wege. Die Hockeyverantwortlichen freuen sich darauf, am 13. und

14. April bei der Hockeyabteilung des MTV viele Interessierte begrüßen zu dürfen und gemeinsam eine erfolgreiche und spannende Saison zu erleben. Saisoneröffnung am 13. April, Schnuppertag am 14. April auf dem Außengelände des Mellendorfer TV, Industriestrasse 37 in Mellendorf.

Weitere Infos gibt es auf der Website [www.hockey-mellendorf.de](http://www.hockey-mellendorf.de) und bei Simon Krämer, Mitglied im Spartenvorstand Hockey, Telefon (0151) 44241430, Email [skr@hockey-mellendorf.de](mailto:skr@hockey-mellendorf.de).

Die Hockeyabteilung des MTV bietet eine dynamische und lebendige Umgebung für alle, die Freude am Hockeysport haben. Mit einem engagierten Trainerteam, den guten Trainingsmöglichkeiten im Sommer auf dem Kunstrasenplatz beziehungsweise der vereinseigenen Halle im Winter und einer starken Gemeinschaft bietet der Verein ideale Bedingungen für die sportliche Entwicklung und das gemeinsame Erleben von Hockey.



**Steintec Service**  
 Holz - Bautenschutz  
 Ihr zuverlässiger Handwerker aus der Umgebung bietet:

- Arbeiten an Dach und Fassade
- Holzarbeiten
- professionelle Reinigung und Versiegelung rund ums Haus
- Kellertrockenlegung
- Schimmelbeseitigung

0511/87945371 0162/6916325  
[info@steintec-service.de](mailto:info@steintec-service.de)  
[www.steintec-service.de](http://www.steintec-service.de)



**Anzeigenschluss**  
 für die nächste  
**Wochenendausgabe**  
 ist am  
**Mittwoch, 16 Uhr**

**BERG & TAL**  
 OUTDOOR OUTLET

50%

**STARTEN SIE MIT UNS IN DEN FRÜHLING!**

**AUF FAST ALLES\***

\*Nicht einzulösen auf Gutscheine, nur gültig mit Kundenkarte, keine Bärauszahlung möglich. Ausgenommen sind gelb ausgezeichnete Artikel.

Outdoor Outlet BERG & TAL, Opelstraße 36 – 40 (EKZ Altwarmbüchen), 30916 Isernhagen, Gewerbegebiet Altwarmbüchen. 0511 / 26143793  
 Öffnungszeiten: Montag – Samstag von 10 – 18 Uhr

## Tango-Argentino-Workshop für Einsteiger

**MELLENDORF.** Wow... was war das für ein gelungener Sonntagnachmittag, da waren sich die Teilnehmer der MTV Tanzsparte einig. Etwas Besseres hätte man gegen den Winterblues nicht unternehmen können, als zwischen Mittagessen und Kaffeetrinken einen Tango-Argentino Grundkurs zu besuchen.

Unter anschaulicher Anleitung der erfahrenen Tango-Lehrer Iris und Oliver Beck wurde bei den Teilnehmern von Beginn an die Begeisterung für diesen vielseitigen und emotionalen Tanz geweckt. Es wurden nicht nur Schrittfolgen und die elementaren Prinzipien des Tanzens, wie „Führen & Folgen“, Körperhaltung und richtiges Gehen gezeigt, sondern auch die Entstehungsgeschichte in den Gassen von Buenos Aires erzählt. Nach dem Grundschrift (Basse) – folgten die Occhos (getanzte Achtten), mit verschiedenen Ausgangs- und Endelementen, Stopps und einer Linksdrehung. Es wurde fleißig geübt und alle Paare hatten ihren Spaß. Auf

den Punkt gebracht... anfängliche Skepsis... „ist das ein Tanz für mich?“ sprang zwischenzeitlich in pure Verzweiflung um... „das lerne ich nie!“ und endete mit einem guten Gefühl. „Hat doch ganz gut geklappt.“

Neben dem Tango-Argentino (Grundform) gibt es noch zwei

weitere Musikrichtungen: den Tango-Vals (verrückter Walzer) – durch den Wiener Walzer inspiriert – und Milonga – rhythmusbetonte Vorform des Tangos im schnellen 2/4“ Takt. Bei dem mehrdeutigen Begriff Milonga ist zu beachten, dass es sich hierbei sowohl um eine Tanzveranstaltung, wie auch Musikrichtung handeln kann. Abschließend tanzten Iris und Oliver Beck noch eine Milonga und ermunterten dabei alle Kursteilnehmer mitzumachen.



**Das Trainerpaar Beck mit den Teilnehmern am Tango-Argentino-Workshop.** Foto: MTV

– Anzeige –



**Dachreinigung & Beschichtung**  
**Service Seyidow**  
**20 Jahre Jubiläum**

**Angebot:**  
**10% Prozent**

**Dachreinigung Ihres Hauses:**

Dachneigung:	bis 30 Grad	bis 45 Grad
bis 100 m²	für nur € 789,-	für nur € 869,-
bis 200 m²	€ 869,-	€ 1298,-

Dieses Angebot gilt bei Auftragsbestätigung bis zum **10. Mai 2024**

**Qualität. Sicherheit und Umwelt**

Ein gepflegtes Dach schützt und verjüngt Ihr Haus und macht es wieder funktionstüchtig. Selbstverständlich bieten wir Ihnen auch **zusätzlich** eine Beschichtung Ihres Daches an. Nutzen Sie jetzt dieses Angebot, es wird auch mit Beschichtung insgesamt günstiger.

**Mitglied der Handwerkskammer Hannover seit 2004: Nr. 030 1690**



**nach der Reinigung**



**nach Beschichtung**

**Umwelt: Die Dachfarben-Produktion wurde mit hohem Investitionsaufwand umwelttechnisch auf den neuesten Stand gebracht und stellt sicher, dass der Schutz der Umwelt in der Produktionsabwicklung beginnt.**

Das Dach sieht aus wie neu eingedeckt. Sie reichen eine Wertsteigerung und deutliche Verschönerung Ihres Hauses. Und das Wichtigste: **Sie sparen eine Menge Geld!!!**

**Wir sind für Sie Mo. – Fr.**  
 von 8.00 – 18.00 Uhr erreichbar.  
**Plauener Str. 31 • 30179 Hannover**  
**E-Mail: [dachreinigung@yahoo.de](mailto:dachreinigung@yahoo.de)**  
**[www.dachreinigung-service.de](http://www.dachreinigung-service.de)**

**Rufen Sie uns an!**

**☎ 0511-26 26 58 41**

**Sie bekommen eine unverbindliche Fachberatung!**

**Leistungsumfang bei Gesamtauftrag: Reinigung und Beschichtung Ihres Daches:**

- Hochdruckreinigung
- mit Airless-Sprühmaschine grundiert und doppelt beschichtet
- Farbe nach Wahl aus unserem Sortiment
- Schornsteinrand, Gauben, Erker und Giebelrinne werden nach Wunsch abgeklebt oder beschichtet.
- Dachrinne wird gespült und gereinigt
- Grundstück wird sauber hinterlassen
- 5 Jahre Garantie vom Farbersteller